

OPTIKA IZOLA

Trg Etbina Kristana 3 05/ 641 81 11

Frizerstvo MIJA

Smrekarjeva 27 05/ 641 70 53



Simobil
Povej nekaj lepega

Obiščete nas lahko
vsak delavnik od 8.30 do 19.30 ure,
ob sobotah od 9. do 13. ure
v Izoli, Sončno nabrežje 2
tel.št. 040 410 743

POOBlašČENI
PRODAJALEC

Razvajamo po domače
RESTAURACIJA Bariera-Izola

KOSILO - 7 €



030 239 790



Foto: Mandrač



Foto: Karmen

Manca za Špiknit...

Elvis je kralj to se ve,
igra na kitaro, malo pove,
jaz sem pa Špikova Manca
ki prepeva pesmi za vse.

Jaz sem znana in sem slavna,
zraven pa še hudo postavna.
Pojem o sreči in ljubezni,
razumejo me vinjeni in trezni.

On brenka na strune,
nežno kar se da,
le nekaj mi ni jasno,
kako da mene ne pozna.

Takih kot si ti, je v Izoli kot češ,
a ravno vse ne pojejo za keš.
In da ti bo znana prava resnica,
le ena ta prava je Kraljica.

Pametni molčijo, bedaki govorijo, barabe pa služijo

Davno tega je Ivo Andrič zapisal, da na tem prostoru vsakih 50 let "pametani ušuti, budala progovori a fukara se obogati". Človek je dobil Nobelovo nagrado za literaturo a bi si jo zaslužil tudi za politično analitiko, saj je prav neverjetno zadel čas v katerem živimo.

(Mef) So dnevi, ko sem jezen. So tudi takšni, ko sem samo malo slabe volje in je večina takšnih, ko sem čisto OK. Normalni dnevi, bi rekli. Ampak, danes ni tak dan. Navajen sem že plačevati kazni za napačno parkiranje, bolj me razjezijo stroški bank za njihove storitve, ki trajajo toliko kolikor potrebuje človek za pritisk tipke na miški, najbolj pa me jezijo sodni stroški.

Ob novem letu nas je sodišče spet razveselilo z nekakšnimi sodnimi stroški za svoje slabo delo. Iz nekega predala so namreč potegnili deset let staro terjatev, ki je bila že takrat poravnana, o čemer so bili tudi obveščeni, vendar so nam v histeriji zmanjševanja sodnih zaostankov zablokirali transakcijski račun in nam dali teden dni dela, da smo jim dokazali, da so počeli nekaj, kar jim

ne bi bilo treba. Seveda jih ni zanimalo, da smo bili teden dni z blokiranim računom, ni jih zanimalo, da smo morali poravnati banki vse stroške blokade in odbloke računa. Za povrh so nam zaračunali še stroške, ki so jih oni imeli z nami, pa bi se v resnici moralo zgoditi ravno obratno. Mi bi morali njim zaračunati stroške, ki smo jih imeli zaradi njihove neurejene dokumentacije, oziroma zaradi njihovega birokratskega obnašanja, saj bi z enim samim telefonskim klicem takratnem upniku ali nam kot dolžniku, lahko izvedeli, da je bila zadeva rešena pred desetimi leti. Toda ne, sodnica je sodila, tajnica je tipkala, pošta je raznašala, banka je blokirala, mi pa smo se sekirali in brskali po našem arhivu, ki je očitno bolj urejen kot njihov.

Seveda jih nismo tožili in jih ne bomo, kajti vnaprej nam je jasno, kako bi se končalo. In jasno je tudi njim, zato se tako tudi obnašajo. Zapravljajo davkoplačevalski denar, pa se niti sekirajo ne zaradi tega. Zato sem jezen, ker še nisem opazil, da bi se katerakoli od vej oblasti resno lotila varčevanja "našega" denarja. Pa ni vse v odpuščanju zaposlenih in v zamrzovanju plač. Za začetek bi se lahko odločili, da ne bodo delali del, ki nikomur nič ne koristijo ampak bodo poenostavili vse svoje postopke. A ker je to v popolnem nasprotju z birokratsko logiko, si je vlada raje izmislila obvezni pobot.

Prav zanima me, koliko ljudi bo morala zaposliti zato, da bodo pregledovali milijone računov, ki bodo vsak mesec prišli na Ajpesov naslov.



Foto: Ambrož

Oljkarji so zdaj v Kopru

Oljkarji, združeni v Društvu oljkarjev slovenske Istre so prvi teden svojega festivala Zlate oljčne vejice preživeli v Izoli. V soboto in nedeljo so ob parku Pietro Coppo razstavili in prodajali svoj pridelek, zdaj pa so se preselili v sosednjo občino, kjer bo v petek ob 14.00 uri otvoritev drugega dela festivala z mednarodnim posvetom o istrski belici.

WWW.NAKUPI.NET



Obratovalni čas odlagalističa

PONEDELJEK - PETEK: 8.00 - 19.00

SOBOTA: 8.00 - 12.00

NEDELJA IN PRAZNIKI: ZAPRTO

Dežurna služba

V DELOVNEM ČASU - TEL.: 05/ 66 34 950

IZVEN DELOVNEGA ČASA - TEL.: 041/ 650 882

Pogrebna služba (24 UR) TEL.: 041/ 650 375



BANKA KOPER

kommunala
izola - isola

Jasna končno z dovoljenjem

V petek 8. aprila sta župan Občine Izola mag. Igor Kolenc in krajanica Esterina Cotič prerezala trak in tako simbolično odprla prenovljene prostore Krajevne skupnosti Jagodje-Dobrava.

Predsednik Sveta Krajevne skupnosti Jagodje-Dobrava Maks Filipčič je predstavil dela, ki jih je krajevna skupnost izvedla v sklopu prenove.

Uredila je novi plato za postavitve plinske postaje za potrebe gostinskega dela zgradbe, pokrili streho zgradbe, uredili novi prezračevalni sistem v gostinskem delu zgradbe, izdelali novi plato za postavitve droga, na katerega bodo nameščene antene društva radioamaterjev, ter sodelovala pri izgradnji lope pred Loretsko cerkvico v Jagodju. Za največjo pridobitev pa si krajevna skupnost šteje izdano uporabno dovoljenje za gostinski del zgradbe.

Župan Občine Izola mag. Igor Kolenc je pri tem čestital vsem krajanom Jagodja in Dobrave ter dodal, da je prenova prostorov dokaz, da je Krajevna skupnost Jagodje-Dobrava izjemno aktivna krajevna skupnost in da so njeni krajanji pripravljeni plodno sodelovati za skupno dobro. Ob tem je pohvalil vsa društva, ki delujejo v krajevni skupnosti, in jim zaželel, da bi bili tako in še bolj dejavni tudi v prihodnje.



Po uradnem delu odprtja prenovljenih prostorov je sledil še kulturni program z nastopom Moškega pevskega zbora Jagodje-Dobrava pod vodstvom zborovodje Mirjane Bonin.

Krajevna skupnost Jagodje-Dobrava je druga največja krajevna skupnost v občini Izola tako po številu krajanov kot tudi po površini. Je primesna in podeželska krajevna skupnost hkrati.

Kabinet župana

Dve knjigi učencev OŠ Livade

Dan pred dnevom knjige so učenci OŠ Vojke Šmuc Izola, slušatelji Šole osebnosti Vilijema Ščuke pripravili literarno uro, na kateri sta svoja knjižna prvenca predstavila devetošolec Martin Mittendorfer in sedmošolka Maruška Slavec.

- Pišeš že od četrtega razreda in zdaj si napisala svojo pustolovsko povest Delilca Duše. Ali je to tvoje prvo daljše besedilo?

Maruška: Ne, to je prvo javno predstavljeno besedilo, druga štiri so vsa pristala v košu.

- Tvoj naslov, Martin, »Imaš ga v rokah« je zelo pomenljiv?

Martin: Življenje! Vem, kaj v današnjem času pritegne ljudi k branju, pa ne samo k temu.

- Naslov in tvoj slog pisanja izdajata, da veliko bereš, predvsem fantazijske knjige.

Maruška: Ja, veliko berem in moje najljubše knjige so res fantazijske, na primer Seznam Želja, Harry Potter, zgodbe iz Narnije...

- Pa ti, Martin. Tudi veliko bereš? Kaj si nazadnje prebral?



Martin: Moram priznati, da berem vedno manj. Le redke so tiste knjige, ki so dovolj dobre za moj okus.

- Če prav razumem, tvoj navdih se poraja ob branju knjig?

Maruška: Ne samo ob branju, tudi ob filmih in japonskih risankah.

- Ampak za pisanje potrebuješ mir, računalnik in televizija pa to zagotovo nista.

Maruška: Ja, mir najdem ob stiku s konjem in naravo.

- Na kakšen način ustvarjaš ti, Martin?

Martin: Veliko navdih črпам v Šoli osebnosti, v programu Brez megle v glavi. Rad pa poslušam pesmi iz 80. let, ki imajo zelo močan pomen. Včasih v mojih za-

piskih pristane celo kakšen dogodek, kateremu sem priča, ki ga nato spreminim po mojem okusu.

- Koliko časa že jahaš, Maruška?

Maruška: Približno tri ali štiri leta.

- Kaj pa ti počneš v prostem času?

Martin: Moj vsakdan bi bil za mnogo ljudi dolgočasen. Igram računalniške igrice, včasih grem ven s prijatelji, zadnje čase pa vsak žarek sonca, ki po-sveti v Izolo, izkoristim za kolesarjenje. Seveda pa tudi pišem.

- Kdo te podpira pri pisanju?

Maruška: Največ brat. Mama in tati sta za pisanje knjige izvedela še pred kratkim.

Martin: Pri meni doma je podobna zgodba. Še največ je vedel oče, mami in bratu pa se je dozdevalo, da nekaj pišem, toda nista imela dostopa. Obljubil sem jima, da bosta knjigico prebrala, ko bo ta tudi oblikovno dokončana.

- Koliko časa je besedilo nastajalo?

Maruška: Približno eno leto.

- Kako bi knjigo predstavila svojim bodočim bralcem?

Maruška: Moja, govori o svetu, kjer so povezani ljudje in živali, ter o deklacijah in njenem posebnem potovanju.

Martin: To je knjiga o življenju, ki je nastajala nedoločen čas. Pišem tako, da kadar se mi kaj zgodi ali kaj slišim to pristane na listu. V tem primeru sem okoli trideset takih listov združil v celoto. Vse kar mi pride pod roke skušam združiti. Tale esej je namenjen vsem, ki ne vedo kaj bi s svojim življenjem počeli. Poskušal sem narediti priročnik za vodenje po poteh.

- In nameravata knjigo tudi izdati?

Martin: Ja. Trenutno urejam naslovnico in lepote popravke. Čez kakšen teden jo bodo v šoli natisnili. Prodal bom več kot štirideset izvodov, za katere sem že prejel prijave.

Maruška: Knjiga je za zdaj izdana v nekaj izvodih, opremili jo bomo tudi z ilustracijam. Pogovarjamo pa se tudi o izdaji zvočne knjige.



delfin
HOTEL ZDUS

HOTEL DELFIN v Izoli
obvešča cenjene obiskovalce,
da bomo v petek, 15. aprila 2011
ponovno odprli
priljubljen gostinski lokal
PERGOLA
s pestro izbiro hrane in pijače.

Urniki obratovanja vsak dan od 9. do 22. ure.
Od 20. aprila dalje vam bomo v Pergoli in
piceriji Vila Raineri postregli z istrskimi
kulinaricnimi dobrotami z okusom spomladan-
skih užitnih in zdravih zelišč.

VABLJENI!

MANDRAČ je tednik Izolanov

Naslov: Veliki trg 1, 6310 Izola, TRR: 1010 0002 9046 354

tel. 05/ 640 00 10, fax. 05/ 640 00 15,

elektronski naslov: <http://www.mandrac.si>;

email: urednistvo@mandrac.si

Odgovorni urednik: Aljoša Mislej

Uredništvo: Aljoša Mislej, Darjan Gorela, Boštjan Mejak, Žarko Kovačič, Drago Mislej,

Marjan Motoh (karikaturist), Saša Stepanov (foto), Edvard Dečman (foto)

tehnični urednik: Davorin Marc email: sektor.tehnika@mandrac.si

Tednik izhaja v nakladi 2000 izvodov, cena 1,20 EUR. / Polletna naročnina: 29 EURO.

Založnik: GRAFFIT LINE d.o.o., Izola; tel. 05/ 640 0010 / Prelom: Graffit Line

Vpis v razvid medijev Ministrstva za kulturo RS, pod zaporedno številko 522.

Župan pripravlja presenečenje

Tako pravijo tisti bolje obveščeni. Govora je seveda o novem prometnem in parkirnem režimu, ki je kot strela z jasnega presenetil izolsko javnost. Najbolj odmevna je bila ta sprememba med gostinci, trgovci in obrtniki, veliko bolj, kot med samimi domačini, med katerimi je bilo mnogo takih, ki spremembe niti niso opazili.

V ponedeljek so se v okviru obrtne zbornice zbrali Izolski gostinci. Razlog za sestanek je bil dvojni. Najprej težave, ki so jih gostinci, tako kot tudi drugi obrtniki, utrpeli zaradi nenadno prispelih računov za revalorizacijo najemnine, ob tem pa so kakšno povedali tudi na račun novega prometnega in parkirnega režima na Velikem trgu.

Igor Božič, predstavnik gostincev v obrtni zbornici, je povedal, da so bili gostinci zelo presenečeni nad načinom, kako so te račune dobili, kot tudi nad nenadno odločitvijo strokovnih služb, da rezervirajo parkirišče na Velikem trgu samo za domačine. Božič je povedal, da "Na sestanku smo se pogovarjali o teh težavah in iskali možne rešitve. Glede računov za revalorizacijo najemnine, so se nekateri že pravno pozanimali, na obrtni zbornici pa so nam tudi prišli nasproti tako, da so ugotovili, da je prišlo do napake pri izračunih. Na nek način se je tako to ustavilo in zdaj vsak zase, individualno, poskuša najti najbolj ugodno rešitev. Najbolj pa boli to, da ni bilo občine nobenega obvestila ali dopisa z obrazložitvijo, ampak samo račun in trideset dnevni rok plačila. Če že sodelujemo in obstaja dialog, bi lahko vsaj pri tistih, višjih zneskih, poslali kakšno obvestilo, zadostoval pa bi tudi že navaden telefonski klic. Na sestanku je bilo čutiti, da je to ljudi prizadelo. Naše stališče pa je, da te revalorizacije ne bi plačali."

Še vedno iščejo ugodno rešitev

Vprašanje je, če sploh obstaja možnost, da bi bili gostinci, kot tudi obrtniki, oproščeni revalorizacije najemnine, ki v nekaterih primerih dosega vratolomnih 28.000 evrov. "Osebnost moram povedati, da iz pravnega vidika ne vem, če je to realno, tudi zato, ker se v to še nisem poglobil, a vsak ima neke svoje ideje in teze, pravnega zaključka pa tudi še ni. Gostin-



ci so povedali, da bodo poiskali najboljšo rešitev in če bo kdorkoli kaj izvedel, bo takoj obvestil ostale kolege, obrtna zbornica pa bo na podoben način poskusila pomagati."

Govorili so tudi o prometni zapor

A gostinci na obrtni zbornici niso govorili le o revalorizaciji, temveč seveda tudi o novem prometnem in parkirnem režimu na Velikem trgu in na Sončnem nabrežju, zaradi katerega se nekateri bojijo, da bo letošnja sezona še bolj sušna, kot je bila lanska. "Na Sončnem nabrežju je prišlo do neke spremembe in prav je, da gostinci poiščemo neko skupno stališče, tako, da lahko skupaj nastopimo pri iskanju možnih rešitev in pogajanjih. Res pa je, da moramo upoštevati mnenja predvsem tistih, ki so direktno na udaru" je še povedal Božič in nadaljeval: "Splošno mnenje je, da gostinci nismo za popolno zaporo ampak za tako, ki bi imela neko časovno omejitve. Problemov je bilo izpostavljenih kar nekaj, od tistih, ki imajo starejšo klientelo, kjer zdaj ne bo možno niti, da bi sinovi starše pripeljali do lokala, spet drugi nimajo lastne dostave hrane na dom, zvečer pa je potrebno dnevni promet odnesti z lokala in zdaj bodo morali to gostinci narediti peš. A teh je preveč, da bi jih zdaj naštevali. Skupni imenovalec pa

je, da bi se še malo počakalo, saj se gostinci zavedamo, da je trenutno trend, da se zapirajo stara mestna jedra in verjamemo, da ima ta odločitev tudi svoje pozitivne plati. Je pa še mnogo nejasnosti okoli te zapore, na primer, kako bo potekala in predvsem kaj so hoteli doseči, ko so dovolili samo domačinom, da parkirajo. Se morda tako zmanjša pretok avtomobilov? Zasledil nisem nobene obrazložitve, zakaj je do tega sploh prišlo" je povedal Igor Božič.

Največjo težavo vidijo gostinci v temu, da jih ni nihče vprašal za njihovo mnenje, ali pa vključil v razpravo, pa čeprav je jasno, da bi takšna odločitev morala zadevati tudi njih, predvsem pa nikjer ni bilo zaslediti argumentiranih ra-



zlogov, ki so pripeljali do zapore Sončnega nabrežja, razen tistega uradnega, da je šlo za pobudo Občanov, a ta, kot strokovni argument, ni ravno najmočnejši.

"Gre za občutljivo obdobje. Lanska sezona je bila zaradi gospodarske krize slabša, ravno zdaj pa je prišla tudi revalorizacija najemnin, kot tudi obračunavanje najemnin za javne površine, poleg tega smo v predsezonskem obdobju, ko je potrebno še kaj investirati in zato se na vso zgodbo ne gleda ravno z optimizmom."

Dve presenečenji

Iz virov blizu občinskih služb pa smo izvedeli, da župan Igor Kolenc pripravlja ne eno, temveč dve potencialni presenečenji na Sončnem nabrežju. Govora je namreč o tem, da bi bila zapora na Sončnem nabrežju časovno omejena, predvsem za dostavo, druga možnost pa je postavitve semaforja na začetku Sončnega nabrežja. Kako bo ta semafor deloval sicer še ne vemo, a v času, ko je Obalo presunil trend krožišč in so semaforji dobili status belega nosoroga v Afriki verjamemo, da do kakšnega ne bo težko priti.

AM

Malo navdušenja za malo delo

Približno tretjina slovenskih volivcev, ki so glasovali na današnjem referendumu o malem delu je z nepričakovano visokim odstotkom zavrnila veljavnost tega zakona.

Rezultati v Sloveniji so bili slednji:

Pri referendumu je		
glasovalo	št. glasov	odstotek
Oddani glasov	574978	
Neveljavni	2700	0,47 %
Za	113574	19,85 %
Proti	458704	80,15 %

Izolski volivci so predlog zakona o malem delu podprli nekaj več kot 27 odstotno, več podpore pa je dobil v Občinah Piran in Koper (okoli 30%).

Seveda pa rezultati kažejo, da je šlo v tme primeru tudi za glasovanje o aktualni vladi, saj so rezultati precej podobni državnoborskim, predlog zakona pa je dobil največ podpore v takoimenovanih rdečih obalnih občinah, medtem ko so mu največ nasprotovali v občinah, kjer SD in druge leve stranke niso na Oblasti, na primer v Tolminu ali Ajdovščini.

Volilna enota 2 - POSTOJNA

Ime kraja	št. oddanih glasovnic	št. neveljavnih glasovnic	Odgovor z besedo ZA	Odgovor z besedo PROTI
TOLMIN	6.244	73 1,17 %	1.092 17,70 %	5.079 82,30 %
PIRAN	3.131	17 0,54 %	944 30,31 %	2.170 69,69 %
IZOLA	2.963	19 0,64 %	804 27,31 %	2.140 72,69 %
KOPER	4.351	36 0,83 %	1.314 30,45 %	3.001 69,55 %
KOPER	6.095	43 0,71 %	1.370 22,64 %	4.682 77,36 %
SEŽANA	6.427	74 1,15 %	1.573 24,76 %	4.780 75,24 %
ILIRSKA BISTRICA	3.816	44 1,15 %	626 16,60 %	3.146 83,40 %
POSTOJNA	5.483	34 0,62 %	1.038 19,05 %	4.411 80,95 %
NOVA GORICA	8.387	52 0,62 %	1.577 18,92 %	6.758 81,08 %
NOVA GORICA	7.437	38 0,51 %	2.036 27,52 %	5.363 72,48 %
AJDOVŠČINA	7.724	55 0,71 %	1.101 14,36 %	6.568 85,64 %

MANJŠA

HIŠNA POPRAVILA

in VZDRŽEVALNA DELA

Lauriano Stefanič s.p.

MOB.: 040/ 624 - 225

MOB.: 041/ 703 - 927

Marisa Višnjevica Tuljak je naj pediatriinja

Tako so odločili bralci revija Viva, na pobudo njenih pacientov. O tem, kako je do tega prišlo in zakaj, pa nam je povedala zdravnica sama.



- Kako je prišlo do tega, da so vas izbrali za pediatrijinjo leta?

- Tudi mene je to zanimalo in ko sem jih vprašala, so mi povedali, da je to vse zelo transparentno in je bila to želja mojih pacientov in so dobili veliko glasov. Sicer pa so mi novico sporočili po telefonu in me je to tako presenetilo, da sem najprej molčala, potem pa sem gospe povedala, da so mi verjetno zmotila, saj nikakor nisem niti pomislila, da bi lahko dobila to priznanje. Presenetilo in razveselilo me je, seveda, ker, ko o tem razmišljaš, ugotoviš, da so očitno ljudje, ki so te predlagali, hoteli tudi nekaj povedati in mislim, da so povedali predvsem to, da so zadovoljni.

- Je takšno priznanje pomembnejše od knjige pohval in pri-
tožb?

- Mislim, da tudi kritika veliko pove in marsikaj lahko s pomočjo kritike popraviš. Sama veliko kritiziram in večkrat se na otroke tudi jezim, to lahko priznam, a se zavedam, da otroci potrebujejo tudi pohvalo. Sama veljam za dokaj strogo, a tudi korektno zdravnico. Mislim, da je ta moj odnos do pacientov prinesel to priznanje, bolj kot pa strokovno delo. Saj menim, da je veliko zdravnikov, ki so bolj strokovni od mene, na sekundarni, terciarni ravni. A na primarni ravni, pri samem delu z otroki, kjer se prepletata kurativna in preventivna dejavnost, igra veliko vlogo ravno odnos, ki ga skozi leta ustvariš z otrokom. Ne vedno pri-
jazen, tudi oster.

- Šolska zdravnica ste že skoraj trideset let?

- V tej ustanovi delam že šestindvajset let, res je. Sicer pa sem začela kot zdravnica v obratni ambulanti Mehana, kot mlada navdušen zdravnica, in takrat sem, skupaj s pokojnim doktorjem ortopedom Šinkovcem uvedla aktivno telovadbo ob tekočem traku, kjer so delale pretežno ženske in so imele velike težave z lokomotor-
nim aparatom. Seveda je zaradi te moje ideje skoraj prišlo do upora, češ, že tako moramo delati, zdaj pa moramo še telovaditi, a hitro so ugotovile, da so zaradi telovadbe lažje delale in ko sem čez tri leta odšla in je telovadba po šestih mesecih ponovno izginila, so bile prav žalostne.

Začela sem delati v prostorih splošne ambulante, nakar so me začeli spodbujati, da vendarle specializiram iz šolske medicine in to ravno v času, ko časa res nisem imela veliko, s šoloobveznim otrokom in službo. A mislim, da sem se pravilno odločila.

- Bi želeli kaj sporočiti pacien-
tom, ki so vas predlagali za naj
pediatrijinjo leta?

- Najprej naj povem, da so mi paci-
enti s tem, ko so mi podelili to na-
grado, dali vedeti, da je moje delo
pravilno postavljeno in da si želijo
tak odnos. Vedno povem, kar si
mislim in to me je morda včasih
spravilo tudi v težave pri katerih
institucijah, a sama postavim od-
nos do pacienta na prvo mesto in
mislim, da je ravno to tisto, zaradi
česar so me pacienti predlagali.
Lahko jim le zagotovim, da se moj
način dela absolutno ne bo spre-
menil.

Aljoša

Prazna blagajna in prazna skladišča

Izolski Rdeči križ v letošnjem letu še ni prijel niti Eura iz občinske ali kakšne druge blagajne. Sekretar je brez plače, skladišča brez paketov.

Predsednik Občinskega odbora, Vlado Ostrouška, noče prikrivati resnice, ko pravi, da bi trenutno morali sami iskati pomoč pri kakšni humanitarni organizaciji. Čeprav opravljajo pomembno delo na socialnem področju jih že vse od leta 2006 uvrščajo med ostala društva in tako se morajo prijavljati na občinski razpis, ki ga občina objavlja ko sprejme proračun. V proračunu so jim za letošnje leto sicer, namesto predvidenih 50 namenili 65.000 Eurov, vendar se zavedajo, da bo občina težko zbrala toliko denarja. Kot po nekem nepisanem pravilu se jim dogaja, da na mesec prejema manj kot 2.000 Eurov, kar seveda komaj zadošča za plačo sekretarja, za materialne stroške pa jim letos pripada nekaj več kot 100 eurov mesečno. Vendar pa bodo prvi obrok očitno prejeli šele maja meseca.

Še bolj kot njihovo lastno delovanje pa jih seveda skrbi zagotavljanje pomoči, ki jo išče vse več izolskih občanov. Podatki so zaskrbljujoči.

Vizolski občini je ta trenutek 4.600 upokojencev, od tega jih 3.100 prejema manj kot 420 Eur pokojnine. Kar 300 upokojencev pa prejema manj kot 350 Eur. Zaposlenih Izolanov je trenutno vsega 3.000, nezaposlenih je 887 in od tega jih le 440 prejema nadomestilo plače.

Na Centru za socialno delo pravijo, da je lani finančno pomoč prejelo približno 1.000 ljudi, v prvih treh mesecih letošnjega leta pa je pomoč iskalo že 360 občanov.

Ti podatki povedo dovolj o tem, kako potrebna je pomoč, ki jo nudi Rdeči križ. Gre za pakete s hrano in brezplačni topli obrok, ki ga trenutno niti ne morejo plačati in še sreča, da jim v gostilni Istra zaupajo, da bodo dobili plačane broke, ki jih dnevno razdelijo najbolj ogroženim. Kot je povedal predsednik OO RKS se v Izoli srečujemo tudi s problemom brezdomcev (uradno jih je 15).

Daljši prispevek in pogovor s predsednikom izolskega RK bomo objavili v naslednjem Mandraču.

D.M.

KOMUNALIJE

Zakaj plačujemo samo mi

Javni poziv, vprašanja in zahteve občanov izvoljenim svetnikom občinskega sveta in županu občine izola

Občani Izole, predvsem pa prebivalci starega mestnega jedra, smo ob vsakokratnem prejemu položnic Rižanskega vodovoda Koper jezni zaradi zaračunanega prispevka v zvezi s čistilno napravo v Kopru. Od lanskega aprila se namreč poleg vodarine, vodnega povračila, odvajanja in čiščenja komunalnih voda in okoljske dajatve zaračunava še visok prispevek odvajanja in čiščenja kanalizacijskih, odpadnih in meteoritnih vod (zaračunan PO vodnem števcu!). Zato od vas, svetnikov in župana, ki ste bili voljeni izključno za delo v dobrobit vseh občanov enakovredno!, (zaenkrat) skupina prebivalcev starega mestnega jedra zahteva sledeča pojasnila:

- zakaj ta prispevek za »obalno« čistilno napravo že eno leto plačujemo samo v Izoli (v koprski občini ga na računu za vodarino ni);
- v čem smo »bolj umazani« občani mestnega jedra v primerjavi z občani, ki živijo v bloku (pr.: občanka v ulici v centru za porabo 2 m 3 vode dolguje 5,60 eur, plača pa še 8,50 eur prispevka; družina v bloku za porabo 8 m 3 vode dolguje 20,40 eur plača pa še 3,40 eur prispevka. Iz tega sledi, da na račun odvajanja in čiščenja omenjenih vod v centru plačaš 7 šza m3 vode, v bloku pa za isto vodo 3 eur za m3);
- čemu sporni prispevek zaračunava Rižanski vodovod Koper, saj gre tu nedvomno za komunalno
- storitev;
- kako boste ukrepali ob dejstvu, da že mnogim Izolanom, ki visokih računov tudi zaradi spornega
- prispevka več mesecev ne zmorejo več plačevati, vodno podjetje zaustavlja dobavo vode - in to kljub temu, da je čista pitna voda osnovna življenjska potreba in mora biti skladno z mednarodnimi
- konvencijami kot temeljna človekova pravica dostopna vsakomur;
- kaj se zgodi, ko se zaradi preobremenjenosti čistilno napravo v Kopru zapre;
- zakaj še vedno izlivi vod iz velikih cevi na Lonki v morje.

Podobno vprašanje je bilo s strani prebivalcev na vas naslovljeno že 02.06.2010. V zvezi s tem je bivši župan sprejel odlok o sofinanciranju vodarine socialno ogroženim družinam - zastavlja se vprašanje na kakšen način so bile dotične družine o tej možnosti obveščene, če so sploh bile.

Zahtevane odgovore nam posredujte v občinskem glasilu Mandrač v zakonsko določenem roku. V nasprotnem primeru se bomo poslužili medijev, državnega zbora in drugih prijemov proti uzurpaciji »občinske gospode«.

Razočarani občani Izole

Bili smo prestolnica slovenske mode

V petek in soboto je v Izoli potekalo tradicionalno strokovno srečanje tekstilcev in usnarjev iz vse Slovenije. To je bilo prvo srečanje te vrste v našem mestu.

Po dolgih letih tradicionalnega pogleda na Blejsko in Bohinjsko in morda še kakšno malo manjšo vodno gladino, so slovenski obtniki-tekstilci, izdelovalci usnjenih izdelkov- galanterije, obutve in drugih usnjenih izdelkov in krznariji - končno doživeli romantiko jutranjega pogleda na ribiška opravila v izol-skem mandraču.

Ko so v soboto zjutraj, po družabnem srečanju z večerjo in plesom, ki je trajal do ranih sobotnih ur, v restavraciji hotela Marina, nekoliko nadstropij višje stopili na balkon svoje sobe, so bili mnogi, ki so Izolo videli prvič, očarani nad prizorom »izolskega pejzaža«.

Program srečanja je bil bogat in zanimiv. **Lea Pisani**, avtorica prve slovenske knjige o obleki »Obleka - kaj, kdaj, kako« je predstavila govorico oblačil in ravni oblačenja, **Mojca Makuc**, modna oblikovalka in kostumografinja pa je pripravila praktično delavnico. **mag. Aleš Lisac** iz agencije Lisac & Lisac je predaval o ključnih pogojih, ki jih morajo danes izpolnjevati podjetniki, ki želijo v poslu uspeti. Delavnico je imel še **Mitja Hojak**, član Sekcije predelovalcev kože, **Nika Marolt** pa je govorila o internetu, tradiciji in krznu.

80 udeležencev in predavateljev - gostov Izole

Kot že rečeno, so bili udeleženci nastanjeni v hotelu Marina, predavanja pa so se vrstila v dvorani v Manzolijski palači, kjer so tamkajšnji zaposleni pokrbeli za brezhibno delovanje vseh danes potrebnih medijev. »WINE BAR« je poskrbel za okrepčila med odmori.



Danilo Markočič iz TIC-a je poskrbel, da je vsak udeleženec dobil program prireditve v sklopu Gastronomske zaklade Istre in zemljevid Izole, v hotelu Marina pa so se izkazali za ugodno ponudbo, odlično hrano in »logistiko« prevoza udeležencev, ki so se s prtljago pripeljali do hotela, nato avtomobile parkirali pred ladjedelnico, od koder je bil poskrbljen taksi prevoz nazaj do hotela.



S svojo prisotnostjo sta udeležence počastila predsednik naše Območne obrtne zbornice Izola, **Rajko Kodrič** in predsednik upravnega odbora Obrtno-podjetniške zbornice Slovenije, **Štefan Grosar**. Po poročanju sekretark obeh sekcij o poteku srečanja v Izoli, so bili vsi udeleženci zelo zadovoljni in to napoveduje v prihodnosti ponovna srečanja v našem mestu. (najbrž je malo manj zadovoljen predsednik Upravnega odbora OPZS, ki ga je v torek na mizi čakalo obvestilo - o napaknem parkiranju. Po celodnevem sestankovanju v Ljubljani je namreč hitel, da bo pravočasno na Skupščini sekcij, ki je pričela ob 18 uri in tako se mu je zgodila ta nesreča s parkiranjem na Velikem trgu.

Vsi, ki smo več tednov delali na pripravah tega dogodka upamo, da so zadovoljni tudi ostali Izolani, gostinci in vsi, ki se udeležajo z dejavnostjo, ki je povezana s turizmom in upamo, da Izoli še dolgo ne bo treba skrbeti, da bo ostala brez gostov.

Judita Miško

Kaj pa Mediteran v Izoli

Pomanjkanje občutka za tradicijo in kulturo tega prostora je tudi v Izoli prineslo nekaj odločitev, ki bi jim mirno lahko očitali pomanjkanje občutka za varovanje kulture Mediterana. Nekaj takega lahko očitamo obnavljanju oziroma šminkiranju plaže na svetilniku, ki je zdaj sicer bolj urejena, a rdeče tlakovana cesta gotovo nima mediteranskega videza. Pri obnavljanju oziroma pretlakovanju Sončnega nabrežja je občina kot investitor zavestno ignorirala napotke o tem kakšen material naj uporabi in o lučeh v tlaku ne gre izgubljati besed. Pa tudi pri prenovljenem ribiškem pomolu bi se kaj našlo, vsaj zamenjava starih bitev z novimi, manjšimi. Nerjaveča vrata s katerimi so zaprli dostop na nekatere plavajoče pomole ne sodijo sem. Za povrh morajo zdaj lastniki privezanih bark plačati po 24 Eurov, kolikor jih stane ključ s katerim bodo odklepali omenjena vrata.

ur

UČIMO SE PRI SOSEDIH

PIRANSKI MANDRAČ JE UMRL

Piranski mandrač, podoba, ki se je spominjamo iz mladosti je za vedno izgubljena. Veliki buldožerji drobijo starodavne tlakovce lomi-jo ZGODOVINSKI SPOMENIK pod sabo, kamenje, duše naših prednikov, izgubljene tavajo v predverju pekla, nismo bili dovolj čuječi, nismo dovolj pozorni, kapital nas je povozil, pohlep posameznikov postavil na smetišče zgodovine. Kamnite bite so desetletja kljubovale težkim ladjam, orkanskim vetrovom, ogromnim valovom, uničila jih je človeška neumnost, zdrobljene ležijo na deponiji v posmeh spomeniškega varstvu.

Resda je projekt začela prejšnja oblast, a za dokončno uničenje je kriva sedanja. Kritična masa ljudi, ki zares razume mediteransko kulturo in naravo, je premajhna, ljudje s piščančjo zavestjo so preglasili osamelce lajajoče v luno. Ljudje se raje ukvarjajo z malimi zdrahami, pritlehnimi, človeka nevrednimi boji za pičle koristi, kot pa da bi prevzeli zgodovinsko odgovornost, rekli ne brezvestnemu kapitalu. Mediteranska kultura zahteva zrele, izobražene ljudi, ki imajo samozavest in čvrsto postavljene meje, ne govorijo v obraz eno in za hrbtno opravljajo, ne hvalisajo se in se trkajo po prsih, da so pravi Pirančani, ker jih je usoda porinila na ta blagoslovljen košček zemlje, zaradi nerazgledanosti in neizobraženosti nikoli niso doumeli kozmične razsežnosti plivanja vode, sončnih zatonov, ob katerih človeška majhnost onemi od lepote. Pravi mediteranci ne sovražijo prišlekov, ki prinašajo nove ideje in poglede. Če ima kdo pozitivno idejo ga ne zrušijo

zaradi zamer iz preteklosti. Piranski mandrač je umrl, ker ga nismo imeli dovolj radi, ne znamo, ne razumemo, Mediteran bi se zaradi nas lahko razvijal v Prekmurju. Ne čutimo morje, nismo vredni dediščine naših očakov.

Predlagam, da sredi mandrača zgradimo betonsko skakalnico in brezposelnega Primoža povabimo, da bo zabaval goste in se ob spremljavi frajtonarice nažiramo s svinskimi polovicami.

P. S.

Projektanti zatrjujejo, da se starodavni kamen drobi, mogoče se niso pozanimali, kako so restavrirali mostarski most, zrušen v Bratomorni, verski vojni. Mednarodna skupnost je plačala ljudi, da so pobrali raztresene koščke mostu, in jih komponirali v novo celoto. Povezovalni duh mostu se je ohranil.

Igor Bizjan



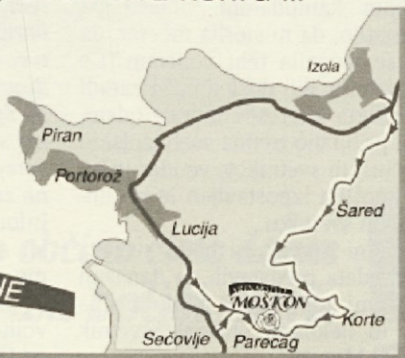
Parecag 31, tel.: 05 672 20 10

VELIKA IZBIRA OKRASNIH RASTLIN:
za parke, vrtove, cvetlična korita ...

SADIKE:

pelargonij,
verben, daliet,
enoletnic

35 LET TRADICIJE



Spet bomo čistili za drugimi

Po uspešni lanski vseslovenski akciji bomo spet čistili našo občino. Čistili bomo člani različnih društev in posamezniki, zanesljivo pa med čistilci ne bo tistih, ki odlagališča ustvarjajo.

Ti se po vsej verjetnosti skrivajo med tistimi, ki se akcije ne bodo udeležili, ter seveda tudi med tistimi gosti, ki imajo občutek, da mora gostitelj vedno pospraviti za njimi.

Na letošnji, lokalni akciji, ki se bo odvijala točno eno leto po lanskoletni vseslovenski, bo sodelovalo kar 47 prijavljenih društev, s skupno predvidenimi 700 prostovoljci. Teh je letos nekaj manj kot lani, kar pa ne čudi, saj je tudi odmevnost akcije veliko manjša, a število prostovoljcev je vseeno veliko, posebej če upoštevamo, da bi levji delež čiščenja moral biti opravljen že lani. Vprašanje pa je, koliko smo uspeli umazati v enem letu.

Med društvi, ki so se javila za sodelovanje, pa so posebej poudarili prisotnost skupine tridesetih potapljačev, med katereimi bo tudi župan **Igor Kolenc**. Ravno v akvatoriju pa menda čaka "čistilce" največ dela.



Na tiskovki predstavili akcije Komunale

Sicer je bilo na včerajšnji tiskovni konferenci veliko zanimanja za bodoče delo Komunale.

Župan Igor Kolenc je najprej opozoril, da je naše okolje ključni ele-

ment za zdravo življenje, in ker so odpadki produkt našega načina življenja, jih je potrebno odstraniti.

"A spreminjanje kulture ljudi je dolgotrajen proces" je še povedal Kolenc, ki pravi, da sodelujemo v akciji tako zase, kot tudi za druge.

Uredili bodo smetnjake

Direktor Komunalnega podjetja **Denis Bele** pa pravi, da je ena ključnih nalog Komunale, ki si jo je zadal s sodelavci, da nadgradijo trenutno ureditev zbirnih centrov.

Ob tem pa je omenil, da akcija Očistimo Izolo ni edina akcija,

usmerjena v varstvo okolja. Skozi vse leto, razen v juliju in avgustu poteka akcija zbiranja kosovnih odpadkov, maja in oktobra poteka akcija zbiranja nevarnih odpadkov, v mesecu aprilu in maju pa poteka akcija zbiranja zelenega reza.

Začne se pri osveščanju

Bele je še povedal, da v Komunali veliko stavijo na osveščanje, med drugim tudi skozi igro v nekaterih izolskih šolah in vrtcih, v prihodnje pa si nadajo, da bodo v akcijo vključili prav vse. Poleg tega pa bo v kratkem stekla akcija urejanja zbiralnih zabojnikov tako, da bodo te postavili na, za to urejena mesta, jih primerno označili, uredili njihovo okolico, označevati pa bodo začeli tudi njihova odvozna vozila, saj jim zdaj mnogi očitajo, da ločevanje odpadkov itak ni pomembno, saj Komunala vse odpadke pomeša v isti tovarnjak. Ravno ločevanje odpadkov je vedno bolj pogosta tema okoljevarstvenikov in na Komunali se tega zavedajo, saj bodo v kratkem začeli z nadzorom nad pravilnim ravnanjem in ločevanjem z odpadki. *"Naši delavci bodo med samim delom hitro ugotovili, kje je največ težav pri ločevanju z odpadki in stanovalce, ki tega ne počenjo pravilno, opozorili"* je še povedal Bele. Na vprašanje, če bodo v akcijo vključeni tudi redarji in če je predvideno kakšno sankcioniranje, pa je župan Igor Kolenc dodal, da o temu še razmišljajo, in da gredo po načelu korenčka in palice, seveda pa upajo, da se bo ustavilo pri korenčku.

AM

Upokojenci izvolili novo vodstvo



Društvo upokojencev Izola je na zadnjem občnem zboru društva izvolilo novo vodstvo.

Novi predsednik društva je g. **Alojz Pečan**, podpredsednika pa sta **Marjan Pavlič** ter **Marjan Jovanovič**. Podano je bilo poročilo o delu društva ter tudi poročila o delu sekcij.

Novo izvoljeni predsednik je podal smernice za nadaljnje delo. Prisotni so bili tudi prijatelji iz Pazina, direktor doma upokojencev Izola, predsednik KD za Sloven-

sko Istro, predstavnik DU Jagodje Dobrava, predstavnik Zveze združenih borcev ter predstavnik Društva invalidov Izole.

Posebna gostja dogodka je bila odgovorna urednica revije Vzajemnost - Marinka Levičar. Za popestritev programa je poskrbel ženski pevski zbor Sinji Galeb DU Izola.

Po končanem uradnem delu občnega zbora smo se povsneli ob dobri kapljici.

Zlata Radikon

NAGRADNA AKCIJA

Pri Elti d.o.o. so se, v sodelovanju z Mandračem, odločili, da bodo tri svoje naročnike obdarili s televizijskim sprejemnikom. V prejšnji številki smo zastavili tri, očitno pretežka vprašanja, zato nihče ni poslal pravega odgovora. Zato smo vprašanja nekoliko poenostavili.

Če ste Eltin naročnik in če potrebujete nov televizor pošljite na Mandrač (Veliki trg 1) ali na urednistvo@mandrac.si odgovor na vprašanje:

- Našeste vsaj tri programe, ki jih posreduje Elta in na katerih predvajajo samo filme in dokumentarce o snemanju filmov.

Časa imate do torka, 19. aprila.

Nadomestne volitve so pred vrati

Izola brez volitev pač ne zmore. Osmega maja bomo volili nadomestnega občinskega svetnika, potem ko je odstopil svetnik Liste Izolani, **Drago Mislej Mef**. V naslednjih tednih se sicer napoveduje še nekateri odstopi občinskih svetnikov (neuradno gre za svetnika IJN, Tomislava Klokočevnika in Rozano Prešeren), vendar bosta odstopila šele po šestih mesecih in zato volitve ne bodo potrebne. V **Listi Izolani**, ki je z odstopom ostala brez enega svetnika, so se odločili, da ne bodo nastopili s svojim kandidatom, oblasti pa zamerijo, da ni storila ničesar, da bi se izognila tem volitvam. Če bi namreč bili dosledni, bi zaradi konflikta interesov morala odstopiti približno tretina vseh izolskih občinskih svetnikov, vendar je bil ta konflikt izpostavljen le pri njihovem svetniku.

Socialni demokrati bodo svojega kandidata predstavili na današnji tiskovni konferenci, neuradno pa bo to nekdanji občinski svetnik **Valdi Morato**.

Ravno tako bodo danes svojega kandidata predstavili v stranki Desus. To bo, prav tako neuradno, direktor Doma upokojencev **Ljubo Klajnsček**. Ta odločitev pravzaprav preseneča, saj so mnogi napovedovali, da se bosta pomerili dve "volilni koaliciji" - IJN z zavezni in SD z zavezni. Očitno se je to zgodilo le pri t.i. opoziciji, saj bo Izola je naša, skupaj z SDS, IDZ-DDI, SLS in NSI podprla kandidaturu **Mira Vaniča**, ki je že predstavil svoj program, v uvodu pa povedal: *"Prepričan sem, da bi bilo sredstva, ki bodo porabljena za nadomestne volitve, bolj koristno nameniti mladim družinam in novorojencem ter športnim in ostalim društvom, saj so jim bila le-ta z nedavnim sprejetjem proračuna maksimalno zmanjšana."*

Informacij o drugih strankarskih ali neodvisnih kandidatih nimamo, izbira med tremi kandidati pa že precej spominja na neposredne volitve, ki jih sicer predlagajo v Listi Izolani.

a.m.

AKCIJA

OČISTIMO
IZOLO

16.4.2011

Spoštovane občanke in občani,
obveščamo vas, da bo v soboto, 16.04.2011,
potekala čistilna akcija „Očistimo IZOLO“. V
Komunali Izola smo se odločili izpeljati akciji tako,
da bomo v tem dnevu poskušali z vašo pomočjo
očistiti našo lepo Izolo.

Pozivamo vse občanke in občane Izole, ki niste združeni v društvih ali organiziranih skupinah, da se nam pridružite na predvidenih zbirnih mestih (parkirišče pred Ladjedelnico, Plaža Simonov zaliv, parkirišče pred OŠ Livade, parkirišče pred Gostilno Jasna v Jagodju, Lovska koča Baredi, roketno igrišče Šared, Zadržni dom Korte, avtobusna postaja Malija in makadamsko parkirišče Cetore). Na parkirišču pred Ladjedelnico bomo imeli organiziran prevoz, ki bo prostovoljce odvažal na predvidene lokacije.

Z akcijo začnemo ob 9. uri na zgoraj omenjenih zbirnih mestih. Organizatorji bodo razdelili vrečke in zaščitne rokavice (rokavice so za enkratno uporabo in predlagamo, da si priskrbite tudi svoje). Koordinacijo in logistiko akcije bo vodila Komunala Izola d.o.o. (dežurna telefonska številka 041 650 882). Vsem udeležencem akcije "Očistimo Izolo", ki se bodo udeležili akcije čiščenja naše Izole se vnaprej zahvaljujemo.

Želimo si, da bi se akcije udeležilo čim več prostovoljcev. S skupnimi močmi lahko očistimo našo Izolo in jo naredimo še bolj prijazno za nas in naše najmlajše.

PROSIMO VSE UDELEŽENCE AKCIJE, DA POLNE VREČKE ODPADKOV ODLOŽIJO OB CESTIŠČU, KJER JIH BODO DELAVCI KOMUNALE IZOLA d.o.o. LAHKO NALOŽILI IN ODPELJALI.

Vljudno vabljeni!

**Ohranimo našo občino čisto danes
 za boljši jutri.**



Lokacije pobiranja odpadkov - 16.4.2011

Simonov zaliv - Ronko

Društvo Borut in prijatelji (g. Borut Tomažin)
 Gostinska šola Izola (g. Dejan Možina)
 Osnovna šola in vrtec Dante Alighieri (ga. Zaro Daniela /g. Paolo Soban)
 Komunala Izola (g. Stipo Škoro)

Jagodje - do Strunjana / Jagodje - Šared - Dolina Jagodje

Krajani Jagodja (g. Max Filipčič, g. Dino Božič)
 Društvo Sožitje (ga. Pavčič Sonja)
 Taborniki (g. Božič Izstok)
 Stanovalci Košterlaga (ga. Elis Grlica)
 Balinarsko društvo Jagodje- Dobrava (g. Cerin Branko)
 Androlško društvo Morje (g. Rudi Semelbauer)
 Komunala Izola (ga. Marina Božič Jerkovič)

Belveder - Ronko

Društvo Prijateljev Mladine (ga. Barbara Bračanov)
 Ribari Izola (g. Boris Bašič)
 Komunala Izola (g. Goran Trebec)

Livade

Društvo krajevne skupnosti Livade (g. Aleks Barilar / g. Damjan Žnideršič)
 Osnovna šola Livade (ga. Liljana Hrvatin)
 Vrtec Mavrica (ga. Maja Kodarin)
 Krajani Livad (g. Vinko Gregorič)
 Društvo JONA (g. župnik Janez Kobal)
 Komunala Izola (ga. Tina Jamnik)

Polje - Mehano - Bolnica Izola - Pivol

Osnovna šola Vojke Šmuc (ga. Vanja Lukežič)
 MNK Izola (g. Marko Požrl)
 Srednja zdravstvena šola Izola (ga. Mateja Šegec)
 Rdeči križ Izola (g. Bergamasko)
 Društvo upokojencev Izola (g. Alojz Pečan)
 Komunala Izola (ga. Alida Dujmovič)

Baredi - Gažon - Sv. Jakob - Livižan

Lovsko društvo (g. Medoš Klavdij)
 Smučarski klub Izola (g. Kozlovič Lucijan)
 Komunala Izola (g. Perič Obrad)

Šared - Grbci

ŠKD Šared (g. Marko Marancin)
 Gasilci Izola (g. Krbavčič Aleksander, Damjan Barut)
 ORC 3 Kraji (g. Miran Bevc)
 Komunala Izola (ga. Anja Kleva)

Malija - Nožed - Mala Seva - Kmetija Bužekljan

Vaški odbor Malija (g. Gani Kleva)
 Društvo Izolani (ga. Barbara Dobrila)
 Plesna šola Promenada (ga. Andreja Blaškovič)
 Krajani Nožeda (ga. Nada Pavlin)
 Skupina prijateljev (ga. Egle Tomažinčič/ga. Mariza Gergeta)
 Komunala Izola (g. Franki Ivica)

Cetore

ŠKD Cetore (g. Matjaž Kleva)
 Gasilci Izola (g. Egon Lovrečič, Damjan Barut)
 Društvo Adrenalina (ga. Ksenija Cergol)
 Komunala Izola (g. Dorian Kaligarič)

Korte - Medoš - cesta za Padno

Krajevna skupnost Korte (g. Edi Grbec)
 Gasilci Korte (g. Dušan Grbec)
 Kolesarsko društvo Bičikleta (g. Edi Kleva)
 Osnovna šola Korte (ga. Željka Adamčič Ličan)
 Vrtec Korte (ga. Amelija Babič)
 Društvo Šprzinke (ga. Medoš Ingrid)
 Skupina Kortinca (ga. Marina Radman)
 Balinarski klub Korte (g. Miran Kleva)
 Komunala Izola (g. Kovačič Žarko)

Akvatorij - Lonka carinski pomol

Gasilci - potapljači Izola (g. Edvin Salvi)
 DPL - Obala (g. Aleksander Kadilovič)
 Sirena SUB Nova Gorica (g. Ivan Humar)
 Komunala Izola (g. Rado Cerovac)

Ladjedelnica Izola - obala do Rexa

Srednja šola Pietro Coppo Izola (g. Scheriani)
 Komunala Izola (g. Carlo Kavalič)

Cesta deponija Izola - Šared

Komunala Izola (g. Fadil Mejzinoli)

Park Arrigoni - trikotnik Delfin

KIŠD Izola (g. Rok Jurman)
 Balinarski klub Izola (g. Čeligoj Ivan)

Prihodnost je v nogah mladih

NOGOMET

EPNL

Rezultati:

Bilje : Žel. Divača 8:2 (4:1)
Škou Nagode : Košana 4:1 (3:1)
Plama Pur : Renče 0:2 (0:1)
Idrija : Kobarid 3:1 (0:1)
Gažon : Postojna 2:3 (1:1)
Alpod Cer.:MNK Izola 1:2 (0:2)
Korte Avtoplus : MND Tabor 2:2 (2:0)
Rakek : Jadran Piv. Mahnič 1:2 (0:2)

Alpod Cerknica : MNK Izola 1:2 (0:2)

Cerknica, Gledalcev 50

MNK Izola: Mustafić Hamid, Stojadinović Milošica (Mujkič Damir 46'), Hoti Alban, Mehić Almir, Šabič Midhad, Čavar Darko (Jačimovič Sebastijan 66'), Božič Marko (Muminović Elvis 73'), Barišič Bojan, Dedič Elvis, Koščak Nandino, Memić Aldin (Marjanovič Aleksander 76')

Strelci: 0:1 - Šabič Midhad (17'), 0:2 - Mehić Almir (33'), 1:2 - Keranovič Alen (56')

Rdeči kartoni: Žnidaršič Samo (75') (Cerknica)

Korte Avtoplus : MND Tabor 2:2 (2:0)

Malija, Gledalcev 150

Korte Avtoplus: Sirotič Elvis, Baltić Denis, Čatič Alen, Kleva David, Čamdžić Admir, Čuro Ivan, Pucer Aleš, Tonejc Damjan, Peroša Matej, Peroša Jernej, Baruca Tilen (Čendak Kodermac Ron 74')

Strelci: 1:0 - Pucer Aleš (7'), 2:0 - Baruca Tilen (27'), 2:1 - Malikovič Niki (49'), 2:2 - Cappai Nicholas (65')

Primorska nogometna liga

Mladi nogometaši Mnk Izola U10 spet navdušili

Letošnje tekmovalno najmlajših nogometašev "Rad igram nogomet" bo že enajsto leto po vrsti. V lanskoletnem tekmovalnem, v starostni kategoriji U-10, je bilo odigranih preko 90 turnirjev v vseh devetih slovenskih nogometnih regijah. Svoje nogometno znanje je prikazalo več kot 5.000 najmlajših. Spletla so se tudi mnoga nova poznanstva in celo prijateljstva.

Za prikazano v minulih letih si pohvalo zaslužijo vsi nadebudni nogometaši, njihovi trenerji, učitelji in klubske funkcije ter seveda številni poštvovalni organizatorji in sodniki, brez katerih našega tekmovalnega prav gotovo ne bi bilo.

Tako piše na spletni strani "Rad igram nogomet", zimska liga v dvorani pa je, predvsem za mlade nogometaše, prijetna popestritev "dolgočasnih" zimskih mesecev brez nogometa. Letos nas je razveselila



ekipa Mnk Izola U10. Prvi turnir so odigrali v Izoli, 4. decembra in se uvrstili naprej. Naslednji turnir je bil 8. januarja v Ilirski Bistrici, kjer so sicer zasedli drugo mesto, a se vseeno uvrstili v naslednji krog, ker sta se iz teh turnirjev naprej uvrstili po dve ekipi. Sledil je turnir na Škofijah, 30. januarja, kjer so spet zmagali in se uvrstili v polfinale. Na polfinalnem turnirju so, z izjemno borbenostjo, premagali ekipe Koprar, Gorice in Domžal B in se uvrstili na finalni turnir! Finalni turnir je bil v Vipavi 20. marca, sodelovale pa so ekipe Maribora, Domžal B in Simer Šampion iz Celja. Na odlično organiziranem turnirju nam žreb ni bil preveč naklonjen, saj smo v polfinalu izžrebali Maribor. Po obojestransko dobri in enakovredni igri so Mariborčani zmagali s 4 : 3, nato pa so naši mladi nogometaši v tekmi za tretje mesto gladko premagali ekipo Simer Šampion, z rezultatom 4: 0. Sledila je podelitev pokalov, nogometaši so zadovoljno dvignili v zrak pokal za 3. mesto, izolski igralec Maj Mittendorfer pa je v zrak dvignil pokal za najboljšega igralca turnirja! Celotno tekmovalno je posnela ekipa oddaje Rad igram nogomet, intervjujali so Maja, prišli pa bodo tudi v Izolo, kjer bodo posneli utrinke iz vsakdanjega življenja mladih nogometašev za oddajo "Rad igram nogomet".

K zgornjemu citatu pa moram pri pohvalah dodati še starše, ki se vedno izkažejo kot navdušeni navijači, organizatorji in prevozniki in brez katerih ne bilo ne samo nogometa, temveč tudi marsikaterega drugega športa.

Boris Svagelj

FUTSAL

Znani razporedi končnic

Tekmovalni sektor je v teh dneh obelodanil uvodne termine razporedov prvoligaške končnice in lige za obstanek, kot tudi zaporedje krajev igranja omenjenih zaključ-

nih dvobojev. Najboljši četverec letošnje sezone bo svoj pohod na naslov prvaka pričel s polfinalnima obračunoma v Litiji in v Kobaridu, medtem ko bosta najboljša letošnja drugoligaša svojo priložnost za preboj med elito sprva iskala v Izoli in v Sežani.

V polfinalu letošnje končnice za prvaka si bosta nasproti stali zasedbi FC Litije in Dobovca Trgovin Jager ter posoška rivala Oplast Kobarid in Puntar. V finale se uvrsti moštvo, ki prej doseže tri zmage, prednost domačega terena na prvih dveh srečanjih pa sta si, kot bolje uvrščeni po rednem delu prvenstva, prislužili FC Litija in aktualni državni prvak Oplast. Tretji in četrti obračun bo igran v Rogatcu in v Tolminu, morebitni peti tekmi pa bosta znova igrani na parketih boljših po rednem delu, torej v Litiji in v Kobaridu. Po enakem kriteriju se bo igralo tudi v finalu. V dveh srečanjih za končno 3. mesto se bo najprej borilo na terenu slabše uvrščenega moštva po rednem delu in nato še v kraju nasprotnika.

V polfinalnih bojih končnice za obstanek oziroma napredovanja med elito (t.i. "play-out") bo Casinju Safir (6) nasproti stal Benedikt (2), Izoli (7) pa KMN Nazarje Glin (1). Oba tekmovalna para se bosta v polfinalu borila na dve dobljeni tekmi, prvi in morebitni tretji obračun pa bosta igrana v dvoranah obeh prvoligaških ekip. Zmagovalca se neposredno uvrstita (obstaneta) v 1. SFL, poraženca pa se v finalu na tri zmage pomerita za edino preostalo prvoligaško mesto. Uvodni tekmi in morebitna peta bosta igrani na parketu bolje uvrščenega po rednem delu, pri čemer je morebitni prvoligaš v prednosti pred drugoligašem. Izola ni imajo torej potencialnih šest tekam, da dokažejo, da so vredni prvoligaškega statusa. Fantom zaželimo srečo!

Prvi obračuni bodo na sporedu že ta petek, 15. aprila.

ROKOMET

1. A SRL - ženske

Casino Izola - Veplast 27:32 (12:17)

Casino Izola: Hozjan, Zorko, Bajič, Đerdaj, Atanasova, Djuranovič, Petrinja, Barič, Toplak, Barišič, Srečkovič, Smodiš, Jagurdžija, Mičovič. Številčno oslABLJENE Izolanke so se upirale Velenčankam zlasti v prvem delu, ko so zaostanek v rezultatu še ni bil velik. Vrzel v domači vrsti je **Tone Barič** zapolnil z mladinkami, med katerimi sta svojo priložnost **Eva Zorko** in **Amina Jagurdžija** dobro izkoristile. Proti koncu polčasa pa so gostje z agresivnejšim nastopom povečevale svoj naskok in v nadaljevanju prišle do desetih golov prednosti.

Obramba je bila tokrat šibkejši člen Izolank, ki so pred koncem tekme le uspele nekoliko znižati razliko v zadetkih. Med strelke so se vpisale Suzana Atanasova (8), Polona Barič (5), Ula Toplak, Sandra Barišič in Amina Jagurdžija (po 3), Lili Smodiš in Eva Zorko (po 2) ter Tina Bajič (1). BV

Pomembna zmaga mladink Casino Izola

Izolske mladinke so v pomembni tekmi za 3. mesto premagale sovrstnice iz Velenja z rezultatom 39:34. Kljub temu, da so mlade »casinojevke« nastopile brez prve vratarke in mladinske reprezentantke **Kristine Hozjan** ter nekaterih kadetinj, se niso ustrašile nasprotnic.

Kristino je v vratih zamenjala kadetinja **Nikolina Stojičič**, ki je s pomočjo agresivne obrambe, dobro opravila svoje delo in obranila kar nekaj čistih strel iz 6. metrov, med drugim tudi 3 sedemmetrovke. Gostje so tekmo bolje začele in povedle 2:4, in 3:5, nato pa so domačinke zaigrale odločneje in s hitrimi protinapadi ter strelji s kril, preko **Polone Barič** in **Eve Zorko**, uspele povesti in s prednostjo enega zadetka (20:19) oditi na odmor. V drugem polčasu so domače igralke nadaljevale z uspešno igro, v napadu se je Poloni in Evi pridružila še razigrana **Amina Jagurdžija**, tako da je ves čas prednost znašala od 2 do 7 zadetkov. Na žalost je bilo med igro veliko prekinitev, saj so gostujoče igralke igrale zelo grobo in še dobro, da sta odlična sodnika Grlica in Škerlič pravočasno "umirila strasti". Na koncu so se mlade izolanke zasluženo veselile težko prigarane zmage (39:34) in gredo z optimizmom v četrtek na zaostalo tekmo h Krimovkam. Tokrat zaslužijo pohvalo za odlično igro "casinojevke" Stojičič, Zorko, Jagurdžija in Barič pri gostjah pa mladinske reprezentantke Hofinger, Nakič in Hrnčič. Strelke : Jagurdžija 5, Barič 14, Petrinja 1, Zorko 14, Đuranovič 2, Bajič 2 in Mičovič 1.

JADRANJE

Tina in Teja tretje v regati za kolajne! Palma končana.

V zalivu pred Palma de Mallorco se je z regatami za najboljših deseteric v 9 izmed 10 olimpijskih jadralskih razredov končal 42. jadralski pokal princeze Sofie, na katerem smo imeli Slovenci med 876 jadralkami in jadralki iz 53 držav 2 jadralki in 6 jadrancev v 4 tekmovalnih razredih. Od slovenske osmerice so bili v soboto na regatnem polju le štirje; **Vasilij Žbogar in Gašper Vinčec** v enosedu finn in **Tina Mrak in Teja Černe**, v Plama de Mallorci že lani članici najboljših svetovne deseterice.

V soboto opoldne smo pred Palmo najprej videli odločitev v regati za kolajne v elitnem olimpijskem enosedu finn, v kateri sta **Vinčec** in **Žbogar** štartala kot 6. in 9. med najboljšo deseterico. Tudi v regati za kolajne v zmernem južnem vetru, je bil razred zase sloviti Anglež **Ben Ainslie**, ki je, od kar ponovno resno jadra v finnu, razred zase. V dvoboju slovenskih šampionov, ki na naslednji regati za svetovni pokal v Hyeresu na Azurni obali uradno začenjata interni slovenski dvoboj za štartno mesto v olimpijskih floti finnov Weymouthu, je bil na koncu uspešnejši Žbogar na osmem mestu, Vinčec pa je regato končal mesto nižje.

Po deseterici najboljših jadrancev enoseda finni se je na istem regatnem polju v regati za kolajne merilo 10 najboljših posadk v ženski konkurenci dvoseda 470, med katerimi sta **Tina Mrak in Teja Černe** kljub prehitrem štartu in vračanju za linijo opravili v vrhinskem slogu in bile v cilju imenitne tretje.

Jadralki iz portoroškega JK Pirat sta kljub vrhunski predstavi v regati za kolajne sicer ostali skupno 8.

Sašo Jurak

Prva regata za Pokal Slovenije 2011 – Kombinacijska regata uspešno zaključena!

Posadke osemindesetih jadrnic, kolikor se jih je zbralo na tokratni Kombinacijski regati, so sobotno dopoldne preživeli bolj kot ne turistično – nastavljali so se namreč sončnim žarkom, o kakšnem rešnem jadraniu pa vse do 12.30 ni bilo ne duha ne sluha. Toplo sonce je obetalo, da bo za veter poskrbela termika in res je nekaj minut čez pol eno zmerno zapihalo. Regatni odbor je hitro odreagiraril in ob 12.50 se je začela startna procedura.

Veslalomski postavitev regatnega polja jadralcem ni povzročala večjih težav, z dobrih 6 milj dolgim poljem je najhitreje opravila jadrnica Casali s krmarjem Samom Žvanom, najzanimivejši obračun pa je potekal v razredu DELTA, kjer je med devetimi jadrnicami prvo mesto osvojila posadka jadrnice Lepa, drugo mesto pa je v tesnem obračunu jadrnic Justinten dobila številčno najbolj

okrnjena posadka jadrnice Scorio BLUE, ki je le za nekaj sekund s spretnim manevrom tik pred ciljem prehitela jadrnico Target ten.

Po končani regati so udeleženci nestrpnost čakali na ORC in OPEN rezultate, še posebno zanimiv boj pa se je odvijal za prva mesta v kombinaciji. Letos je kar 15 posadk jadrlo z namenom, da osvojijo mesto najboljših smučarjev med jadralki oz. najboljših jadrancev med smučarji. To je letos uspelo posadki jadrnice One 4 all, ki so v kombinaciji nastopili pod imenom ZA DOMŽALE – kot zanimivost: najboljši smučarski rezultat je k zmagi v kombinaciji prispeval najboljši slovenski smučar vseh časov – **Bojan Križaj**.

Zanimivost in sedaj lahko rečemo da tudi stalnica Kombinacijske regate je regata zmagovalcev posameznih razredov na jadrnicah Mini 12. Škoda Grand prix Mini 12 poteka med pomoli Marine v Izoli, le nekaj metrov od številnih gledalcev, ki tako lahko zelo od blizu opazujejo manevre najboljših jadrancev. Žal so bili vetrovni pogoji na tokratnem Grand prix-ju nekoliko slabši, kljub temu pa je organizatorju uspelo izpeljati tri regate. Zmagovalec regate je bil letos krmar jadrnice Eureka, Bojan Rajar, ki je svoji posadki prijadral 20 litrski flaškon Refoška.

Regati je sledil piknik z Ansambлом Nagelj, razglasitev rezultatov in seveda podelitev pokalov – letos so najboljši poleg pokalov prejeli tudi osebni avtomobil glavnega pokrovitelja Kombinacijske regate – prvouvrščeni so prejeli Škode Superb, drugo in tretje uvrščeni pa Fabie – sicer v pomanjšanem merilu, vendar veselje za to ni bilo prav dosti manjše.

Člani Yacht cluba Domžale so ponovno dokazali, da se kot organizatorji odlično znajdejo na vodah v obeh oblikah – torej zmrznjeni, ko jadralsko-navtično veselico priredijo v Kranjski Gori in tekoči, ko se veselica drugi ali tretji vikend v aprilu preseli pred JK Burja Izola.

Prva mesta po razredih:
ORC A: Scorio Burin/Elan Yachting, JK Izola, Iztok Krumpak
ORC B: Eureka, JK Burja, Bojan Rajar
ORC C: Nika, JK Ljubljana, Damijan Miljavac
Open:
ZeroAlfa: Casali, ŠK Triglav, Samo Žvan

BravoCharlie: One 4 all, JK Pocodbon/ZA DOMŽALE, David Bartol
Delta: Lepa, JK Firebal, Borut Žerjal
EchoFoxtrot: Freya, JK Horizont, Samo Kanellopulos
GolfHotel: Mazzi, JK Ljubljana, Jure Jerkovič

KICKBOXING

Hudales in Lamut prvaka

Naslova državnih prvakov v kickboxingu, v disciplini light contact, osvojila Hudales in Lamut, Smajlovič pa v kick lightu pristal na drugem mestu.

V soboto, dne 08.04.2011 je v Breži-

cah potekal zadnji, zaključni turnir v kickboxingu, za discipline light contact, kick light in K-1 r, ki je dal tudi odgovor, komu bo pripadal naslov državnega prvaka. Izolani smo imeli tu kar tri predstavnike, ki so se potegovali za ta prestižni naslov, in sicer v disciplini light contact, med starejšimi kadeti **Jako Hudales**, med člani **Dušana Lamuta** ter v kick lightu **Ranisa Smajlovič**. Presenečenja ni bilo, Hudales in Lamut sta svoje borbe rutinirano pripeljala do zaključka in si tako zaslužno priborila naslov državnega prvaka, Hudales med starejšimi kadeti do 63 kg, Lamut pa med člani, do 63 kg. To pa ni uspelo Smajloviču, ki je po začetnem vodstvu v disciplini kick light, v kategoriji nad 94 kg, moral zaradi zdravstvenih razlogov, zmago prepustiti svojemu nasprotniku in tako po zaslugi uspehov iz prejšnjih turnirjev pristal na 2. mestu.

Ob robu prireditve je potekala tudi proglasitev najboljših športnikov Kickboxing zveze Slovenije za leto 2010. Priznanje za najboljšega tekmovalca v kategoriji starejših kadetov je šlo v roke Jake Hudalesa. To je še eno priznanje tekmovalcu, neposredno tudi klubskemu vodstvu, da je bil program dela v prejšnjem letu dobro zastavljen in kot tak tudi prinesel rezultat.

Počitka ni, kickboxing karavana potuje naprej. Že naslednji teden poteka v Avstriji, v Innsbrucku, mednarodni turnir, ki se ga kitovci nameravajo udeležiti. Upamo, da bomo lahko poročali o njihovem ponovnem uspehu.

NAMIZNI TENIS

1. SNTL – članice

Ljubljana : Arrigoni 3:5

V soboto so članice igralke 17. krog v gosteh proti Ljubljani. Kot je bilo za pričakovat je dvoboj prišel izenačen. Po prvem krogu so Izolanke povedle 2:1. Drugi krog je pripadel Ljubljančankam in tako je bil rezultat po dveh krogih izenačen 3:3. Nato je **Jana Ludvik** odigrala najboljši dvoboj v letošnji sezoni in gladko brez težav 3:0 premagala **Natalijo Lužar**, sicer standardno članico državne reprezentance. Končni rezultat 5:3 je prinesla dobro razpoložena **Kristin Fatorič** z zmago 3:1 nad **Vlono Maloku**.

Za pomembno zmago gredo pohvale celotni ekipi, ki je odigrala brez napak po svojih najboljših močeh. Vse tri dvoboje je zmagala Jana Ludvik, dva dvoboja pa Kristin Fatorič. V ekipi je nastopila še **Urška Čokelj**, ki sicer ni dosegla zmage je pa dobro utrudila zlasti drugo igralko domačink.

V nedeljo je v Logatcu potekal 2. TOP 8 RS za kadete in kadetinje. Na poziv obeh selektorjev je v treh kvalitnih skupinah nastopilo 24 igralcev in igralk. V prvi kvalitni skupini je **Maja Milenkovski** s štirimi zmagami in tremi porazi dosegla četrto mesto. Šesto mesto s

samo dvema zmagama je osvojila **Urška Čokelj**, ki je turnir odigrala pod pričakovanji.

V drugi kvalitni skupini je prvič nastopila **Katrina Sterchi** in s štirimi zmagami in tremi porazi bila peta.

Erik Paulin je podobno kot Maja Milenkovski s štirimi zmagami in tremi porazi pri kadetih dosegel nevhvaležno četrto mesto v prvi kvalitni skupini.

STRELJANJE

Izolski strelci z dobrim izkupičkom sezone

Na zadnjem, 6. kolu Primorsko-notranjske-kraške lige 2.4.2011 v Postojni so mlajši dečki **Tim Krušvar**, **Enej Kozlovič**, **Jaka Jakin Lazar** in **Gabrijel Breclj** z zračno puško zasedli četrto, peto, šesto in sedmo mesto, ekipno so bili prvi, Enej Šuštar je v kategoriji pionirjev zasedel četrto mesto ter **Nikolas Grbac**, **Leon Memon** in **Boštjan Robežnik** 10., 11. in 12. mesto, ekipno pa so bili drugi. Članice **Dolores Šuštar**, **Patricija Memon** in **Dragica Tokmadžič** so se uvrstile na četrto, peto in šesto mesto, veterani nad 60 so zasedli prvo (**Darij Ban**) in osmo mesto (**Ivan Božič**), **Ivan Fidel** pa je bil med veterani nad 70 peti, kar jim je prineslo ekipno peto mesto. Z zračno pištolo je bil **Enio Božič** deveti, **Leon Tomazin** 15. in **Ivan Božič** 16, ekipno so bili tretji, v kombinaciji zračna puška in pištola pa je Ivan Božič odnesel še deseto mesto.

Končna uvrstitev sezone je poplaval letni trud, saj je med mlajšimi pionirji Enej Kozlovič zasedel odlično tretje mesto, Tim Krušvar peto, Gabrijel Breclj sedmo, Jaka Jakin Lazar osmo in Nikola Likič enajsto mesto, ekipno pa so bili seveda prvi.

Tudi pionirji so lahko zadovoljni z ekipnim tretjim mestom, posamezno pa so bili Enej Šuštar na 6., Nikolas Grbac na 9., Leon Memon na 10., Rok Primc na 12., Daniele Quassi na 13., Boštjan Robežnik na 16. in Al Carboni na 17. mestu. Med članicami je Dolores Šuštar zasedla četrto, Dragica Tokmadžič sedmo in Patricija Memon osmo mesto, ekipno pa so bile pete.

Z zračno pištolo je med člani Leon Tomazin zasedel 9. mesto, Andrej Jakomin 12., Enio Božič 15. in Ivan Božič 16. mesto, ekipno so bili tretji. Tretje mesto ekipno so z zračno puško pobrali tudi veterani, posamezno pa so se med veterane nad 60 uvrstili Darij Ban na zanesljivo prvo mesto in Ivan Božič na sedmo mesto ter Ivan Fidel med veterane nad 70 na tretje mesto. V kombinaciji puška in pištola se je Ivan Božič v sezoni uvrstil na deseto mesto.

Dolores Šuštar

Prihaja uglasbljen izolski dialekt

Volaria dismentegarte je naslov solo albuma izolskega glasbenika in dolgoletnega člana skupine Faraoni, Enzo Hrovatina. Gre pravzaprav za zbirko dvanajstih pop pesmi s katerimi je Enzo uglasbil pesmi Dorine Beržan in Astrid Brenko ter nekaj svojih besedil, vsa pa so v izolskem dialektu. Predstavitve bo maja na Manziolijevem trgu.

Silvano Sau je v spremni besedi k temu zanimivemu diskografskemu izdelku zapisal: *Tu je dvanajst pesmi, ki zaradi svoje vsebine, glasbe in interpretacije predstavljajo slavo Izoli, njenemu govoru, njenim ženskam, njenemu življu, burji, vinu, skratka vsemu, kar lahko simbolizira intimno pripadnost nekemu okolju, nekemu mestu, nekemu načinu bivanja in čutenja. Posvečenih vsemu, česar se ne da pozabiti; zato naslov: Volaria dismentegarte! (Rad bi te pozabil).*

Novi CD **Enza Hrovatina** pa je veliko več kot le to: Je vzdušje, ki ga ustvarjajo preproste pripovedi o stvarnem življenju, ljubezenskim bolečinam, radosti in trpljenju, ki jih je v izolsko narečje upesnili **Dorina Beržan**. Enzo jih je obogatil z njemu originalno glasbeno podlago in s svojim izjemnim glasom. Dve prvini, ki sta prepoznavni v starodavnem izolskem govoru kot skupnem elementu pripadnosti, spomina na preteklost in upanja za bodočnost. Dva Izolana s pesniškim in glasbenim ustvarjalnim nabojem, ob katerih pomislimo, da takšnih občutkov ne moremo pozabiti, tudi če bi jih hoteli.

Kot rečeno je vso glasbo in aranžmaje napisal Enzo, Dorina pa je prispevala besedila za prvih sedem pesmi: VOLARIA DISMENTEGARTE, 'NA CAMERA 4X5, DONE SULA PUNTA, EL PORTON, I LOVE YOU, BORA DE CASA in STO' SCOIO.



Besedila za naslednje štiri pesmi, prav tako v izolskem dialektu je napisal Enzo sam. Pesmi imajo naslove: TE IERI COME UNA STELLA, MALVASIA MON AMOUR, GO IMPARA', DIME CHE TE ME VOL BEN. Za zaključno pesem z naslovom A ME PARE pa je besedilo napisala Astrid Brenko.

Snemanje je potekalo v Enzovem domačem studiu, editiranje in postprodukcija pa v studiu **Martina Štibernika** v Grosuplju. Enzo je sam posnel vse vokale, spremljevalne vokale, kitare, bas, mandolino, programiral klavijature in tolkala, **Martin Štibernik** pa je dodal harmoniko, solo synth in električno kitaro v eni od pesmi. Zahvale za izid grede tudi italijanski samoupravni skupnosti, skupnosti Italijanov "Pasquale Besenghi degli Ughi", občini Izola in Ministrstvu za kulturo, ki so ta projekt sofinancirali.



FOTO: JOŽE SUHADOLNIK

Zgoščenki so dodali tudi digitalno obliko **Slovarja izolskega narečja** in zbirko poezij v izolskem narečju Dorine Beržan: **Ceri in valovi življenja**.

Album bo izšel v prvih dneh maja pri založbi Dallas, Enzo pa ga bo, skupaj z ekipo, predstavil **26. maja na velikem koncertu na Manziolijevem trgu**. Obeta se zares povsem izolski koncert.

D.M.

Pevsko srečanje starih znancev

V ponedeljek, 11. 4. so pevke ženske pevske skupine Dekleta s Škofij, s svojo pevodkinjo Marjetko Popovski, obiskale stanovalce izolskega Doma upokojencev in jih razveselile s svojimi istrskimi, slovenskimi ljudskimi in zabavnimi pesmimi.

V prvem delu dobrodelnega koncerta so pevke zapele vrsto pomladnih pesmi, drugi del pa je bil posvečen prihajajočim dnevom v aprilu, ko bomo obeležili vrsto borčevskih obletnic in tako so zadonele tudi borbene pesmi, ki so jih stanovalci pozdravili z aplavzom in zapeli zraven.

Svoj nastop pa so pevke zaključile še z vrsto pesmimi, ki so bile stanovalcem blizu, saj je njihova dolgoletna domska pevska skupina **VAL MORJA**, katere ustanoviteljica pred 15 leti in voditeljica do pred kratkim, bila prav **Marjetka Popovski**, in so jih vsi skupaj zapeli še s posebnim veseljem. Vmes ni manjkala niti kakšna solza, tako s strani stanovalcev, kakor s strani pevovodkinje in pevk, saj je sprožila marsikateri lep spomin na vsa skupna pevska leta in spomine na tisto obdobje.

Direktor Doma, **Ljubo Klanjšček** je pevke in svoje stanovalce prav pristrčno pozdravil, dejal da je vesel za vse v Domu, kadar jih kdo obišče, saj kakor pravi je ta velika "družina" vesela vsakega zunanje obiska.

V tem času, ki je težavno tako za stanovalce, njihove svojce in seveda zaposlene, so taka dejanja še kako dobrodošla. Stanovalci so se zahvalili s šopkom cvetja, pevke pa so razdelile in poklonile stanovalcem kar nekaj svojih zgoščenk z naslovom "Šopek najljubših pesmi". Med direktorjem doma, stanovalci in pevovodkinjo Marjetko so se **ponovno obudile želje po nadaljevanju pevskega delovanja**, ki naj bi začelo delovati na prostovoljni bazi in sicer v bližnji prihodnosti.

Pevke ženske pevske skupine Dekleta s Škofij pa nadaljujejo svojo pot dobrodelnih koncertov, saj so se v evropskem letu prostovoljstva želele vključiti v to dagajanje in se odločile, da bodo **v mesecu aprilu s pesmijo obiskale stanovalce vseh domov upokojencev na obali**. Tako so v sredo, 6. 4. zapele v Domu starejših Danica v **Gažonu**, v ponedeljek, 11. 4. v Domu upokojencev v **Izoli**, v četrtek, 14. 4. bodo zapele v Obalnem domu upokojencev na **Markovcu** in še v ponedeljek, 18. 4. v Centru za starejše občane v Luciji. m.p.

Naslednji bo Vlado Jeremič

Skoraj istočasno bo izšel tudi album izolskega kantavtorja **Vlada Jeremiča**, ki je že njegov tretji po vrsti, čeprav drugega še ni izdal in ga ima v nekakšnem "bunkerju". Tudi tretji Vlado album z naslovom **"Za vedno"** prinaša veliko dobre glasbe, izvrstnih besedil in veliko Izole, saj se v njegovih pesmih dogaja veliko domačega, od ljubezni na svetilniku do ljubezni na Rižani. Prav pesem z naslovom **Ni je reke kot Rižana** je gotovo vredna da postane velika radijska uspešnica.

Tudi tokrat bo Vladova plošča izšla pri založbi Mandrač in jo bodo kot darilo prejeli vsi **naročniki Mandrača**, sicer pa ne bo naprodaj v trgovinah s ploščami ampak jo bo moč dobiti v uredništvu Mandrača in, seveda, na nastopih Vlada Jeremiča s skupino **Trojka**. Predstavitve albuma Za vedno bo na Manziolijevem trgu sredi poletja.



Na albumu bi moralo biti najprej 12 pesmi a je Vlado, po stari navadi, dodal še najnovejšo z naslovom **Ljubezen deževne noči**, ki bo zaokrožila projekt, ki ga je Vlado oblikoval v sodelovanju z **Robertom Vatovcem**. Pri snemanju je sodelovala cela vrsta znanih obalnih glasbenikov, tako da gre za izdelek, ki bo gotovo našel prostor v programih radijskih postaj.



ČETRTEK, 14. APRIL 2011

Kulturni dom Izola - ob 19.00

NAŠA POMLAD

Revija otroških in mladinskih pevskih zborov

Vstopnina 4 eur

PETEK, 15. APRIL 2011

Manziolijeva palača - ob 19.00

Ob 150. obletnici Združitve Italije

Večer pesmi italijanskega "Risorgimenta"

"LA BELLA GIGOGIN"sodelujeta: Eleonora Matijašič in Claudio Chicco
povezovalci: Astrid Brenko in Bruno Orlando

Comunità degli Italiani Pasquale Besenghi degli Ughi, Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana di Isola

SOBOTA, 16. APRIL 2011

Manziolijeva palača - ob 19.00

Tekmovanje v izdelavi velikonočnega in drugega peciva

Na večeru Marino Vocci bo predaval o spomladanskih slaščic. Po podelitvi prvih treh nagrad bo potekala degustacija peciva ter tipičnih jedi iz istrske tradicije. Comunità degli Italiani Pasquale Besenghi degli Ughi

NEDELJA, 17. APRIL 2011

Art kino Odeon - od 11. do 17. ure

Dokumentarni film z naslovom

**Fenomen Bruno Gröning -
Po sledih "čudodelnega izcelitelja"**

objektivno poroča o senzaciji iz leta 1949, ki je danes ponovno zelo aktualna: "Neizceljivo ne obstaja, Bog je največji zdravnik!" Kdor išče pomoč, tega filma ne bi smel spustiti. Bruno Gröning je rekel: "Ne bodite lahkoverni, prepričajte se sami!"

Dokumentarni film v treh delih si lahko ogledate v nedeljo, 17. aprila, od 11. do 17. ure (z dvema vmesnima odmoroma), Vstop je prost.

TOREK, 19. APRIL 2011

Kulturni dom Izola - ob 18.00

Območno srečanje plesnih skupin

KCI Izola in JSKD Izola / Vstopnina 4 eur

Mestna knjižnica Izola - ob 19.00

predstavitve zadnje knjige Emilije Pavlič

»Mamica, nauči me kuhati«.**KULTURNO DRUŠTVO - TITO**

Bila je nekoč SFRJ (1943-1991)

Obveščamo vas, da smo se preselili iz Stare italijanske šole v Gregorčičevi v Izoli, na **NOVO LOKACIJO** in sicer v prostore v **KOPRSKI ULICI št.2 Izola** in vas vabimo na otvoritev novih prostorov KD "TITO" v **petek, 15. aprila ob 17. uri**

Veseli bomo vaše udeležbe

REVIJA MENTOR razpisuje

LITERARNI NATEČAJ**ZA SREČANJE SENIORSKIH PISCEV 2011**Razpis je namenjen starejšim avtorjem (leta niso »predpisana«), ki pišejo v slovenščini. Prispevke zbiramo do **15. maja 2011** na naslovu:

Revija Mentor, Javni sklad RS za kulturne dejavnosti, Štefanova 5, 1000 Ljubljana, s pripisom »seniorji 2011« ali na e-naslovu: dragica.breskvar@jskd.si.

galerija INSULA

Vabimo vas na otvoritev razstave

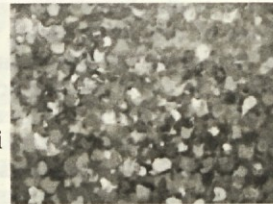
"Zgodbe o kamnu"**GAIL MORRIS**ki bo v petek, 15. aprila ob 19. uri
v Galeriji Insula v Izoli.

Razstava bo na ogled od 10. maja 2011.

Vabimo vas na otvoritev razstave

"Domus anima"**MARTINA ŽERJAL**ki bo v četrtek, 14. aprila 2011 ob 20. uri
v Galeriji Hiše Kulture v Šmartnem.

(šmartno 38-40, šmartno, goriška brda)

**Manziolijeva Palača**

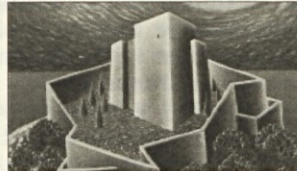
vabimo vas na ogled razstave fotografij članov foto club-a Besenghi

"Il corso del fiume Quieto"

udeležencev "Ex tempora Novigrad" 2010.

Galerija Alga / Kristanov trg 1

Vabimo vas na ogled razstave

Darja Štefančič**»ARABESKE«****ATELJE DUKA - Piran**

Vabimo vas na ogled razstave

MARIJA BEGANOVIČ**Galerija Loža - Koper Razstava slik MARKO JAKŠE**

Galerija - muzej Korte je v prvem nadstropju Zadrúžnega doma. Za ogled se dogovorite v uradu Krajevne skupnosti ali po telefonu 6420 009

Kulturno društvo Korte

Galerija Meduza / Koper Mesec in kresovi**Cesare Pavese & Mimmo Paladino**

Razstava bo na ogled do 10. maja 2011.

Mestna knjižnica Izola

- Razstava akvarelov na temo "Istra" Edvard KRBAVČIČ.
- Razstava velikonočni predmeti iz zbirke starin Marije in Janeza Janežiča.
- UGANKA MESECA - Knjižničarka Nives Kaligarič vabi osnovnošolce k uganki meseca na temo »Mednarodni dan knjig za otroke«.
- četrtek, 14. aprila 2011 ob 19. uri - predavanje Sanje - naše najboljše prijateljice: Razlaganje sanj po Jungovi metodi Nekaj napotkov, kako prijateljevati z lastnimi sanjami, da bi se naučili bolje komunicirati s samim sabo in svojo okolico, nam bo predstavila Breda Biščak.
- petek, 15. aprila 2011 ob 19. uri - potopisno predavanje »Pakistan - dežela prijaznih ljudi«. Zoran Furman prične potovanje po tej domnevno »nevarni« deželi v glavnem mestu Islamabad, se odpravi na sever v Gilgit, na skrajnem zahodu, ob meji z Afganistanom, obišče ljudstvo Kalaši, ki so potomci Aleksandra velikega. Na prelazu Shandur, na višini 3800 m, si ogleda polo tekmo med Guilgitom in Chitralom, obišče Karimabad, ter se odpravi na treking pod ubijalsko goro, kakor imenujejo Nanga Parbat.
- torek, 19. aprila 2011 ob 19. uri kulinarčno srečanje z naslovom »Zakaj kuhati po istrsko košta malo nič in je zdravo« z Emilijo Pavlič. Emilija Pavlič bo na srečanju osvetlila prednosti istrske kuhinje. Podala bo nekaj napotkov za kakovostno prehranjevanje v hitrem tempu življenja, ter predstavila svojo zadnjo knjigo »Mamica, nauči me kuhati!«, v kateri nas seznani, zakaj je zdravo je živeti z živo hrano, ki raste okrog nas ter nas skozi letne čase vodi do presenetljive pestrosti, ki nam jo vsak mesec ponuja bogato obložena miza narave.
- četrtek, 21. aprila 2011 ob 19. uri - večerni klepet z »Zanimivimi Izolani« - Aljoša Križ, vsestranska ustvarjalka z nalezljivo pozitivno človeško energijo. Poznamo jo iz Galerije Alga, Likovnega društva Izola, Primorskega pravljničnega festivala, ki je zaživel po njeni zaslugi ... Je tudi ilustratorica in lutkarica, ki rada uprizarja predstave za otroke.

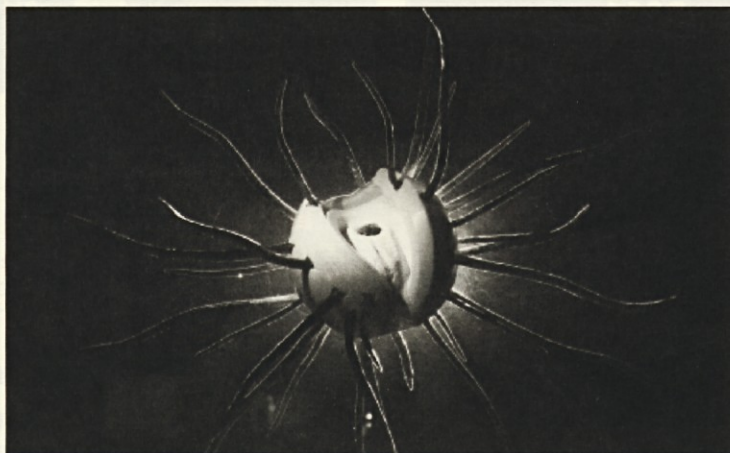
- Vsak torek v aprilu 2011 ob 17:00 potovanje v pravljnično deželo Pravljnične ure
- Središče za samostojno učenje je namenjeno vsem, ki se želijo samostojno učiti ali izpopolniti svoje znanje s pomočjo multimedijskih programov Učenje v središču je brezplačno. Dodatne informacije na tel.št.: (05)6631-282
- BORZA ZNANJA IZOLA Vsakdo lahko nekoga nekaj nauči. Ali vsakdo ima neko znanje, ki ga lahko posreduje, deli z drugimi, nadgradi. Borzne informacije so brezplačne. Več informacij lahko dobite na tel.št.: 05 6631 282 ali na spletni strani www.borzaznanja.si
- NADALJEVALNI TEČAJ FRANCOSKEGA JEZIKA ZA OTROKE -vsako sredo- od 15:30 do 16:30
- ZAČETNI TEČAJ FRANCOSKEGA JEZIKA ZA OTROKE -vsak četrtek- od 15:30 do 16:30

Angležinja nam predstavi Istro

Gail Morris je kiparska umetnica v katere osebnem ustvarjalnem izhodišču ima delež povezanosti s prostorom, kjer njeno delo nastaja, posebno mesto in pomen, saj je Angležinja svoje trajno bivališče zastavila v Istri, in v kamnu, v materialu, ki ga je našla v Istri je izpolnila lasten ustvarjalni kredo.

Gail Morris se je rodila leta 1958 v Bangoru (North Wales) v Veliki Britaniji. Od leta 1976 do 1979 je študirala na Wimbeldon School of Art (B.A. Hons. Fine Art Sculpture) v Londonu, od 1982 pa še na St. Martin School of Art v Londonu. S štipendijo British Councila se je leta 1983 udeležila Poletne kiparske šole v Kornariji v Istri, kjer je kasneje tudi poučevala (1985 – 1989). Imela je dve samostojni razstavi, leta 1982 v The Galery v Londonu ter leta 1990 v galeriji Insula v Izoli. Sodelovala je na več skupinskih razstavah od leta 1977 do 1982 v Guilfordu in Londonu. Udeležila se je tudi več kiparskih simpozijev v Čilu, Sloveniji (Forma Viva, Portorož, 1991) in na Hrvaškem, kjer v umetniških zbirkah hranijo njena dela. Živi in dela v San Mauru v Istri.

Oblikovanje umetniških predmetov, kipov, ki so prezentirani na pričujoči razstavi, je vsekakor v sledi pričakovanega procesa nadaljevanja. Neustavljivo lovljenje svetlobnega dogodka je posebej izostreno in to v deduktivno eklektični maniri. Princip avtoričinega dela dopušča načrtovano, vendar prestopa v spontano (»direct carving«) kajti material sam narekuje delovanje, odreja pot in posredno vpliva na formo.

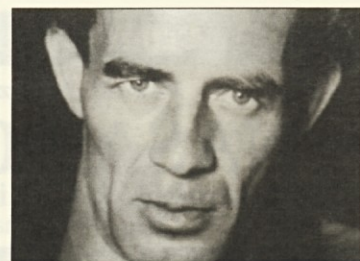


Gail Morris skuša kamen oplemeniti s železom, bakrom, kovino, ki je v lastni »trdi« neposrednosti, snovni sorodnosti podobna kamnu. V avtoričini osebnem izkustvenem kredo, v konkretni izvedbenosti pa predstavlja opredeljeno pozicijo. Objekti, ki iz kamnite oble mase izpuščajo razvejane metalne izrastke delujejo udarno. Glava s kačastimi lasmi je strašljiva gorgona, meduza torej fabulativna karakterna nameščenost ... Gail Morris je doživela lastno sočudenje z kamnom, ko se je pred desetletji prvič spoprijela z njim, kot prelomno. V njem je občutila možnosti izraziti sebe, občutila možnosti, ki so izvirali iz »njegove notranjosti«, iz kamnite biti kakor iz form, ki mu jih je odredjala.



Nagase je končal med smetnjaki

Pred leti je v Istri ustvarjal tudi akademski kipar Masajuki Nagase, ki ima v Marušičih še vedno svoj »atelje«, čeprav trenutno ustvarja v Kaliforniji. Slovenski Istri je, med drugim, prispeval kamniti vodomet na koprski tržnici, našemu mestu pa je dal kamnite skulpture v Smrekarjevi ulici, ki so bile takrat namenjene posedanju domačinov in igri otrok. Žal je njegovo delo končalo tam, kjer stanovanjci dajejo prednost parkiranim avtomobilom in jim ni do posedanja pred hišami, poleg tega pa so jim komunalci že pred letom okrog skulptur postavili številne smetnjake, tako da okolje res ni bilo hudo primerno za posedanje. Res pa je, da je zadnje čase vsaj okolica bistveno bolj čista in urejena in ni daleč dan, ko bodo skulpture japonskega Istrijana dobile funkcijo, ki jim jo je namenil pred kakšnimi tremi desetletji.



Dokumentarni film z naslovom Fenomen Bruno Gröning – Po sledih »čudodelnega izcelitelja«, objektivno poroča o senzaciji iz leta 1949, ki je danes ponovno zelo aktualna: Kdor išče pomoč, tega filma ne bi smel izpustiti. Bruno Gröning je rekel: »Ne bodite lahkoverni, prepričajte se sami!«

Dokumentarni film v treh delih si lahko ogledate v nedeljo, 17. aprila, od 11. do 17. ure (z dvema vmesnima odmoroma), v Art kinu Odeon v Izoli. Vstop je prost.

Delavnica velikonočnih okraskov

Brezplačna delavnica izdelovanja velikonočnih okraskov bo v soboto 16. 4. 2011 s pričetkom ob 16.00h. Izdelali bomo dva velikonočne okraske za okrasitev praznične mize. Ves potrebni material dobite na delavnici, tako da seboj prinesete samo pištolo za toplo lepilo (lepilo dobite pri nas), pa ne pozabite prinesiti tudi obilo dobre volje. Zaradi nabave potrebnega materiala vas naprošamo, da nam sporočite vašo prisotnost na tel. št. 041 607 692.

Dejan Mehmedović



Ženski pevski zbor SINJI GALEB DU Izola, pod vodstvom zborovodje Lidije Kotnik je sodeloval na reviji »Primorska poje« v Marijinem domu v Trstu. Revija je potekala v veselem in prijateljskem vzdušju, izolske pevke pa so potrdile, da zares dobro delajo.

Zlata Radikon



Prvič se je, na večji prireditvi, predstavil tudi novoustanovljeni Moški pevski zbor Društva upokojencev Jagodje - Dobrava, ki ga vodi Mirjana Bonin, predseduje pa mu Stanko Nežič. Pevci so dokazali, da so v slabem letu dni kar dobro napredovali, poleg tega pa je v zboru tudi nekaj članov MoPZ Izola, ki so se, skupaj s pevovodkinjo, preselili v Društvo upokojencev Jagodje - Dobrava.

Nevarno sprehajanje proti Strunjanu

Veseli smo, ko dobimo pismo ali sporočilo bralcev, ki ni povsem "politično" ampak govori o vsakdanjih stvareh, ki jih opazimo. Izolani še preden jih opazijo tisti, ki so za odpravljanje "težav" najbolj odgovorni. Tokrat je bralec Zoran opozoril na nevzdrževano sprehajalno pot proti Strunjanu in preverili smo, če govori resnico. Morda je malo pretiraval, a ne preveč.

V nedeljo sem se vračal po poteh Strunjanskega rezervata proti Izoli in na veliko mestih je obstoječa zaščitna ograja tako razmajana, da lahko pride do kakšne neljube in tragične nesreče. Poleg tega je tudi na pobočju klifa ob morju proti Izoli velik podor, ki ga kljub ogrožanju mimoidočih, po vsej verjetnosti nihče ne bo saniral. Tako, da je tam obstoječi prehod posebej nevaren, saj se lahko ob velikem deževju še kaj okruši in bodo v bodoče potrebni ukrepi za zaščito mimoidočih.

Posebej žalostno je, da se obnašamo na tak način do 4 km najdaljše še naravno ohranjene obale v Tržaškem zalivu. Prav na tej poti, ki jo nad klifom krasi jagodičica in mirta, ki jo pri nas najdemo edino ob tej poti. Na tej poti sem tudi opazil, v celoti odlomljen posebej prirejen velik koš za smeti, ki še sedaj zvrnjen leži na sredini poti. Posebej pa tudi moti poškodovana in z veliko silo odtrgana označevalna tabla pod Belvederjem ter še drugi poškodovani koši za odpadke. O neurejenih ostankih pogorišču nekdanjega lokala



pod Belvederjem, niti ne kaže izgubljati besed. Zato, je pri nas še vedno prisotno načelo, bolje nič, kot vsaj nekaj ponuditi, tistim, ki bi slučajno lahko prišli mimo. In takšnih bo vedno več in več, ampak zato nič manj zahtevnih.

Na omenjeni poti iz Strunjana vsakovrstni odpadki ležijo vseprek ob dejstvu, da so ob poti obstoječi montirani koši polni, kar govori, da jih na tem mestih, od službujočih, redko kdo obišče. Že pred leti so na podjetniškem zelniku zrasle ideje, da bi tako, spričo, tam težko dostopnega terena, poskusili s čiščenjem obale z morske strani, z zato posebej prirejenim plovilom.

Res naj bi odgovorni v letošnjem letu poskrbeli za divje priveze plovil, posebej v Mesečevem zalivu in rtu.Ronku, s posebej oblikovanimi betonskimi privezi, da bi ohranjali biotsko pestrost. Saj je po drugi strani res, da sidra napravijo v naravnem habitatu in na dnu nepopravljivo škodo, ki jo je kasneje zelo težko popraviti. Pa najsibodi to, na desetine šopov morske trave, tudi Pozejdonke, uničenje naravnega bivališča rib, morskih konjičkov, leščurjev,...

A vsakokratna Izolska oblast je na tem področju neomajna in zato je težko opazovati, da nam tak biser, vse bolj polzi iz rok.



Pa bi bila tudi ta pot lahko ena od priložnosti, za oživitev zaspanega turističnega utripa. Tudi zato, da bodo imeli zanamci v kaj verjeti in tudi od česa živeti.

Ko smo pred dnevi poslušali napovedi o novih poteh po izolskem podeželju, smo verjeli, da bo na tej poti, ki je menda tudi uvrščena v ta program, poskrbljeno tudi za sprehajalce. Toda, niti na koncu poti v Simonovem zalivu, ni bilo moč dobiti niti osvežujočega sladoleda, še manj pa pijače, saj je bilo na plaži, v nasprotju v Strunjanu, še vse nepredušno zaprto in zapuščeno. Zato nas takšna obstoječa turistična ponudba, žal, ne bo pripeljala do toliko željenega povečanega obiska in s tem večjih prihodkov. Bomo videli ali bo z Izolsko veliko čistilno akcijo 16. aprila, kaj drugače!

Zoran

OBČINA IZOLA – COMUNE DI ISOLA

OBČINSKA VOLILNA KOMISIJA - COMMISSIONE ELETTORALE COMUNALE

Številka/prot.: 041-4/2011

Datum/data: 07.04.2011

Glede na bližajoče se nadomestne volitve za člana Občinskega sveta Občine Izola, ki bodo v nedeljo, 08. maja 2011, obveščamo volivce Občine Izola, da imajo možnost glasovanja po pošti. To dopušča 79. člen Zakona o lokalnih volitvah (UL-RS, št. 94/07 - ZLV-UPB-3 in 45/08).

Volivci, ki so oskrbovanci domov za starejše in nimajo stalnega prebivališča v domu (temveč v občini Izola) in volivci, ki so na zdravljenju v bolnišnicah, lahko glasujejo po pošti, če to sporočijo Občinski volilni komisiji najkasneje do 28.04.2011.

In prossimità delle elezioni amministrative che avranno luogo domenica, 8 maggio 2011 si informano gli elettori del Comune di Isola sulla possibilità di votare per posta, ai sensi dell'art. 79 della Legge sulle elezioni amministrative (UL-RS, nn. 94/07 ZLV-TUU-3 e 45/08).

Gli elettori in cura presso le case per gli anziani, i quali non hanno residenza stabile nella casa per gli anziani (bensì nel Comune di Isola), nonché gli elettori in cura presso gli ospedali hanno la possibilità di compiere l'operazione di voto per posta. La richiesta di votazione per posta va comunicata alla Commissione elettorale comunale entro il 28.4.2011.

Občinska volilna komisija obvešča volilne upravičence v Občini Izola, ki bodo na dan glasovanja za nadomestne volitve za člana Občinskega sveta Občine Izola (08. maja 2011) odsotni, da lahko glasujejo pred tem in sicer v torek 03., sredo 04. in četrtek 05. maja 2011, od 9.00 do 17.00 ure, na sedežu Občinske volilne komisije, v Izoli, Sončno nabrežje št. 8.

La commissione elettorale comunale avvisa gli aventi diritto al voto residenti nel Comune di Isola, che gli elettori assenti il giorno della votazione alle elezioni amministrative (8 maggio 2011) hanno la possibilità di votare in anticipo e precisamente martedì 3, mercoledì 4 e

giovedì 5 maggio 2011, dalle ore 9.00 alle ore 17.00 presso la sede della Commissione elettorale comunale ad Isola, Riva del Sole, n. 8.

Volilni upravičenci, ki se zaradi bolezni ne morejo zgledati na volišču, kjer so vpisani v volilni imenik, lahko glasujejo na svojem domu, če to sporočijo Občinski volilni komisiji najkasneje tri dni pred dnem glasovanja oz. do 05.05.2011.

Gli elettori che per motivi di salute non potranno presentarsi personalmente al seggio elettorale dove sono iscritti nell'elenco elettorale, hanno la possibilità di votare a domicilio, se comunicano la relativa richiesta alla Commissione elettorale comunale entro e non oltre il terzo giorno antecedente il giorno delle elezioni ovv. entro il 5.5.2011.

Občinska volilna komisija Občine Izola je določila za volišče, ki je dostopno invalidom, volišče št. 950 v Palači Manzioli, Manziolijev trg 5. Volivci, ki želijo glasovati na tem volišču, morajo svojo namero sporočiti občinski volilni komisiji najpozneje tri dni pred dnem glasovanja oz. do 05.05.2011.

La commissione elettorale comunale del Comune di Isola ha predisposto il seggio n.º 950 con accesso facilitato per le persone invalide, situato a Palazzo Manzioli in Piazza Manzioli 5. Le persone che desiderano votare presso questo seggio, hanno tale possibilità, se comunicano la relativa richiesta alla Commissione elettorale comunale entro e non oltre il terzo giorno antecedente il giorno delle elezioni ovv. entro il 5.5.2011.

Predsednica OVK / la Presidente CEC

Odv. Monika Mavsar,l.r.

Z uporabo kvantne fizike lahko shujšamo

Stališče znanstvene misli iz sedemnajstega stoletja, ki je še danes v »uradni rabi«, je, da delovanje narave okoli nas določajo naravni zakoni, da je vse je izračunljivo in zato napovedljivo, da je nepovezano in ni medsebojnega vplivanja. Mehanicistično. Pri tem je v pomoč sisten Quantec.

Na prvem aprilskem srečanju Borze znanja v izolski mestni knjižnici pa smo lahko spoznali, da sodobna znanost, ko si nadene očala kvantne fizike, uživa v povsem drugačnih obzorjih. Vse je povezano. Osrednje gibalno realnosti se vrne v življenje, v našo zavest.

Kvantna fizika nam odgovornost za svoje življenje, za svoje počutje, za svoje zdravje, za svojo srečo, položi v naročje. Mi smo tisti, ki ustvarjamo stvarnost in ne obratno. Mi ustvarjamo sebe, svoje stanje, svoje zdravje. Naš um in naše telo sta tako zelo povezana, da ju zato imenujemo celota, in sta odlično prestala preizkus časa.

»Naša »izkušnja« se začne že v maternici, v njeni maternici, to je tudi kraj našega notranjega (ne) ravnovesja. Kvantna tehnologija sistema Quantec, s pomočjo inštrumentalne biokomunikacije spreminja podzavestne vzorce, prepričanja in »programe«, ki smo jih prejeli že kot fetusi in nas ovirajo na osebni poti ter jih glede na željeni cilj nadomešča z novimi, ustrežnejšimi, ki nam omogočajo doseči spremembe na osebnem nivoju in povrniti zdravje, ki smo ga morda zapravili«, je na predstavitvi računalniško podprte oblike terapije osnovane na podlagi dognanj iz kvantne fizike osvetlila Slavica Ružič.

Pri povrnitvi zdravja si Quantec pomaga z informacijami iz bogate baze, v kateri je preko 50.000 podatkov s področja medicine,



homeopatije, akupunkture, Bachovih esenc, eteričnih olj, barvne terapije, kristalov, čaker, meridianov ipd, in sicer tako da v našo podzavest pošilja ustrezna sporočila oziroma afirmacije, pri čemer zaobide kritični faktor razuma, ki nam ponavadi onemogoča, da bi lahko spremembe dosegli sami. Čar Quanteca je, če za hip zane-marimo ne ravno enostavno razumevanje kvantne fizike, v njegovi preprostosti. Zadostuje fotografija, iz katere Quantec razbere področja z energijskim neravnovesjem, nato izdela t.i. zdravilni list ter na podlagi zgoraj omenjene bogate baze podatkov določi ustrezno terapijo, se pravi potrebno količino frekvenc, s katero uravnovesi človekovo biopolje. Quantec tako lahko pomaga pri hujšanju, nespečnosti, opuščanju kajenja, pomaga ljudem, ki imajo probleme s samoza-vestjo, kot dopolnilna terapija je uspešen tudi pri resnejših zdravstvenih stanjih.

Ksenija Oreš

Trans-Sibirski filozofski vlak

V predavalnici podjetja Anthron v izolski obrtni coni bo v sredo, 20. aprila ob 18.00 uri, dr. Timi Ečimovič pripravil predavanje o svetovnem filozofskem kongresu v Seulu in o potovanju s Transsibirskim filozofskim vlakom.

Doktor Timi Ečimovič je klimatolog in mislec, predavatelj na različnih univerzah po svetu ter udeleženec različnih znanstvenih srečanj, član Evropske komisije za okolje, Evropske akademije za znanost in umetnost, predsednik Svetovnega foruma mislecev in predvsem človek neomejenih idej ter Izolan, ki živi v Medoših. Na predavanju, ki ga pripravlja Društvo Izolani bo v sliki in besedi predstavil zanimivo potovanje od Seula do Bajkalskega jezera. Popotovanje bo seveda začel z nekaterimi okoljskimi ugotovitvami, ki se jih Evropejci in Slovenci morda še ne zavedamo dovolj. Predavalnica podjetja Anthron je v Trgovski ulici št. 3 v izolski obrtni coni. Vabljeni.



Otava na Maliji

V soboto, 30. 4. 2011 bo na Maliji tradicionalna vaška prireditev Otava. Pričetek prireditve bo ob 17.00 uri pred prostori Stare vaške šole.

Program: Blagoslov novih prostorov Kulturnega društva Malija, nastop mešanega pevskega zbora Maestral iz Kopra, nastop harmonikašev in nastop lokalne glasbene skupine.

Vstopnine ni, za pijačo in hrano bo poskrbljeno.

Kino Otok išče kratke filme

Festival Kino Otok se bo letos godil od 8. do 12. junija in v svoj živopisen program bo ponovno vključil kratkometražne filme, ki se bodo v okviru sekcije Video na plaži vrteli na izolski plaži Svetilnik

Festival Kino Otok se bo letos godil od 8. do 12. junija in v svoj živopisen program bo ponovno vključil kratkometražne filme, ki se bodo v okviru sekcije Video na plaži vrteli na izolski plaži Svetilnik. Zdaj že tradicionalna sekcija festivala si vseskozi prizadeva, da bi oko gledalca ugledalo dela mladih, še neveljavljenih filmskih avtorjev. V programski shemi imajo prednost spregledana in neobičajna gledališča, ki na drzen in inovativen način izkazujejo svojo držo do družbe in sveta okoli sebe.

Tematike so nezamejene, odprte, svobodne, povezovalne, ki rušijo vrsto konstruiranih verskih, kulturnih, narodnostnih, političnih ter medgeneracijskih pregrad. Ravno tako ni omejitev glede žanra in njegovega preigravanja, zaradi silnega zanimanja pa naj dolžina filmov ne presega 45 min.

Mladi (jasno, »mlad po srcu« šteje) avtorji iz Slovenije, Italije, Hrvaške, Avstrije in onkraj bodo ob uvrstitvi v program prejeli akreditacijo za filmske projekcije in možnost ugodne nastanitve. Filmi na programu pa bodo predstavljeni v festivalnem katalogu.

Organizatorji vabijo, da do 1. maja 2011 pošljete svoje izdelke (DVD) na naslov: Center za kulturo, šport in prireditve Izola, Kraška 1 6310 Izola s pripisom »Video na plaži« ter s priloženim izpolnjenim spletnim prijavnim obrazcem, ki je dosegljiv na povezavi http://www.isolacinema.org/media/prijavnica_vnp-2011.doc. Izdelki se bodo predvajali v sklopu Videja na plaži na festivalu Kino Otok. Za več informacij se obrnite na: videonaplazi@isolacinema.org.

Se vidimo na Otoku!

Ekipa Kinootok



KRIMINALIJE

Zalotili so ga s plenom

Na območju Policijske postaje Izola je 4. aprila 2011 nekdo vlomil v sedem gostinskih lokalov ter ukradel blagajniški minimum, v dveh primerih tudi dva računalnika. Občan iz Izole je nato 9. aprila 2011 ob 00.38 poklical na OKC PU Koper in povedal, da neznan moški (ga je tudi opisal) vlamlja v trgovski prostor v Izoli. Na kraj so takoj odšli policisti, vendar storilca niso dobili. Po opravljenem ogledu kraja kaznivega dejanja so pregledali še okolico, pri tem pa opazili moškega z nahrbtnikom, ki je, ko je zagledal policiste, odvrnil nahrbtnik med parkirano vozila. Po ugotavljanju identitete so policisti ugotovili, da gre za 26-letnega Izolana. V nahrbtniku je imel vlomilsko orodje, kapo z izrezom za oči in gumijaste rokavice ter ukraden denar iz trgovskega podjetja. Na podlagi najdenih sledi na kraju in opisa naznanitelja so obstajali utemeljeni razlogi za sum, da je ta oseba vlomila v trgovski objekt v Izoli, zato so mu odvzeli prostost in odredili pridržanje.

Nadaljnja preiskava je pokazala, da se sledi, ki so bile najdene na kraju 7 vlomov ujemajo z osumljencem. Na Preiskovalni oddelek sodišča v Kopru so podali predlog za izdajo odredbe za hišno preiskavo. Preiskovalni sodnik je izdal odredbo. Isti dan so opravili hišno preiskavo in pri osumljenem našli in zasegli ukradena računalnika ter večje število vžigalnikov iz enega od gostinskih lokalov. Po opravljeni hišni preiskavi so osumljenca izpustili, zoper njega pa bodo podali kazensko ovadbo.

Na koncu preiskave so izolski policisti ugotovili, da je osumljeni moški vlomil v 7 lokalov 4. aprila, v trgovski prostor 9. aprila in še v štiri objekte na območju PP Izola, v katere je bilo vlomljeno v zadnjem obdobju.

Tega še čakajo

Nekdo je v centru Izole in pri ladjedelnici vlomil v več parkiranih osebnih vozil in pri tem kradel avtoradije različnih znamk. Policisti z zbiranjem obvestil nadaljujejo.

Naturizem je prepovedan?

Policisti so sprejeli obvestilo, da na plaži pod Belvederjem na soncu leži neznan moški, ki je povsem brez oblačil. Na kraju so policisti izsledili 48-letnega moškega, kateremu so zaradi kršitve določil Zakona o varstvu javnega reda in miru izrekli globo v višini 200 eurov.

Če bi bili leseni bi ostali

Nekdo je v zaledju Izole iz pomožnega objekta ukradel 16 m bakrenih žlebov in lastnika oškodoval za 1200 eurov.

Čas škropljenja prihaja

Prav tako je neznanec prejšnji teden v Šaredu ukradel traktorski priključek (škropilnico) znamke Agromehanika in lastnika oškodoval za približno 1500 eurov.

Nevzgojen pes

Na območju Izole je večji rjav, kratkodlak pes z ovratnico ugriznil otroka v roko, ko ga je ta hotel pobožati. Starši so otroka peljali v bolnišnico Izola in je utrpel lažje poškodbe. Policisti nadaljujejo z zbiranjem obvestil in bodo po izsleditvi lastnika psa zoper njega ustrezno ukrepali zaradi kršitve Zakona o zaščiti živali ter o dogodku obvestili veterinarja.

Alko ni hibrid

V zadnjem tednu so imeli policisti v postopku dva voznika osebnih vozil, ki sta bila pod vplivom alkohola. Napihala sta 0,65 in 1,02 mg/l. Obe ma je bilo začasno odvzeto vozniško dovoljenje, odrejeno pridržanje in bodo podani obdolžilni predlogi na sodišče za prekrške.

Maščevanje jeznega občana

Nekdo je ponoči z ostrim predmetom predril vse štiri pnevmatike na službenem vozilu občine Izola. Z zbiranjem obvestil se nadaljuje in bo zoper storilca podana kazenska ovadba.

Eni zgodaj začnejo

Policisti so tekom tedna obravnavali več kršitev javnega reda in miru in v petih primerih zoper kršitelje izrekli globo ter v enem primeru podali poročilo na center za socialno delo, saj je bil storilec prekrška 12-letni otrok.

Hitrejši od semaforja

Policisti PU Koper so v ponedeljek, 11. aprila 2011 med 11.00 in 19.00 uro, opravljali poostren nadzor enoslednih vozil. Namen poostrenega nadzora je bil povečanje stopnje spoštovanja cestnoprometnih predpisov med vozniki koles z motorjem in motornih koles, povečanje stopnje uporabe varnostnih čelad in iz prometa izločiti kolesa s pomožnim motorjem, kolesa z motorjem in motorna kolesa, ki so tehnično neizpravna oziroma predelana na tak način, da presega omejene hitrosti.

V času nadzora, ki je potekal na območju vseh treh obalnih občin, so policisti **ustavili 85 takih vozil ter pri tem zoper 2 kršitelja podali obdolžilne predloge, 11 voznikom izdali plačilne naloge ter 2 voznika, ki sta storila blažja prekrška, opozorili.**

Prometni policist je v Izoli opazil voznika kolesa z motorjem, ki je **z veliko hitrostjo brez čelade pred njim bežal, znakov naj ustavi ni upošteval, bežal mimo rdeče luči na semaforju ter pri tem storil še več drugih prekrškov.** Ob ustavitvi je policist posumil, da je vozilo neizpravno in da dosežena hitrost presega hitrost, ki jo je za tak tip vozila določil proizvajalec. Po opravljenem tehničnem pregledu je bilo kolo z motorjem zaseženo, zoper voznika pa podan obdolžilni predlog. **27-letni Izolan si je za vse nepravilnosti prislužil globo v višini 1.570 EUR.**

MALI OGLASI

Novi oglasi so označeni polkrepko, ostale si lahko ogledate na www.mandrac.si v rubriki mali oglasi.

NEPREMIČNINE

PRODAMO

- Prodajam 2sobno(51m2) stanovanje v centru Izole. tel 0039040 312 009 med 14 in 17 uro

- V Dobravi prodamo stanovanje, 138 m2, novo zgrajeno z vrtom in parkiriščem(možnost predelava v drugo namembnost) 040 648 297

KUPIMO

- Kupim dvosobno stanovanje v bloku ali hiši v Izoli tel. 051/311-180

ODDAMO

- Oddamo 2 sobno stanovanje, obnovljeno in popolnoma opremljeno, mirni družini za daljše obdobje Telefon v večernem času: 05 641 9275 ali 040 865860

- Oddamo poslovni prostor 90m2 za vsako dejavnost v Izoli. tel 041 344 280

NAJAMEMO

- V Izoli ali bližnji okolici iščevo enosobno stanovanje za daljše obdobje. tel 031 596 903

- Najamem dvosobno stanovanje v Izoli ali okolici. tel 05/ 6419 166

- Najamem eno ali dvosobno stanovanje za daljše obdobje. Tel.: 070/300-703

DELO

- Mag. elektrotehnike in informacijskih tehnologij išče delo. 070 283 263

- Delovna in pridna iščem delo za čiščenje pisarn in domov v Izoli. tel 070 217 562

- Domačinka, nudim ostarelim in bolnim nego na domu, tudi 24 urno Tel: 051 235 947

- Ženska srednjih let, pridna urejena in vestna išče delo. Opravljam vsa hišna dela, čistim gostinske lokale ali poslovne prostore. Telefon: 031 295 156

Ekološko suho čiščenje
tepihov, tapisonov in itisonov
tel. **031 534 035**

V Piranu bodo na kolesih

Preventivnem delu v lokalnih skupnostih skušamo vsako leto posvetiti čim več pozornosti, trudimo pa se tudi, da bi policiste in njihovo delo čim bolj približali prebivalcem. Eden od načinov, da so policisti tesno med ljudmi, je tudi delo na kolesu.

Ta teden so se trije policisti in ena policistka s Policijske postaje Piran pričeli pripravljati za delo policista-kolesarja v poletni turistični sezoni 2011. V prvem delu so vadili spretnostno vožnjo s kolesi, nato pa na območju PP Piran opravili tudi kondicijski vožnjo s kolesi. Na tej enoti je še več zaposlenih, ki bodo dela in naloge policista/ke opravljali tudi s kolesom. Na podoben način bodo tudi te pripravili za delo na kolesu.

Delo policistov na kolesu je ena najboljših oblik preventivnega dela, predvsem v starih mestnih jedrih in drugih krajih, ki so težje dostopni z avtomobili.



Anita Leskovec, tiskovna predstavnik Policijske uprave Koper

NLB Premijsko varčevanje

Poslovalnica Izola
Trg republike 3
Tel.: 05 663 06 00



www.nlb.si/premijsko-varcevanje



Matanov kot



Foto: Vuga

V krajevni skupnosti **Jagodje Dobrava** so obnovili prostore KS ter hkrati proslavili še nekaj "delovnih zmag". Člani Sveta krajevne skupnosti so bili, seveda, ponosni na opravljeno delo.



Foto: Primoz

Sejem oljčnega olja, ki je bil v soboto in nedeljo v **parku Pietro Coppo** sicer ni bil tako "velik" kot bi pričakovali po številu članov društva oljkarjev, toda poskusiti in kupiti se je dalo marsikaj dobrega.



V **Manziolijevi palači** so odprli fotografsko razstavo treh ustvarjalcev, članov **Foto sekcije društva Pasquale Besenghi degli Ughi**. Dela, ki so nastala na lanskem, šestem foto ex tempore v Novigradu so razstavili: **Zarja Ražman, Igor Opassi in Remigio Grizonič**, ki smo ga "ujeli" ob dveh njegovih fotografijah.



O razstavi del angleške kiparke **Gail Morris**, ki sicer živi v Istri, pišemo na kulturniški strani, na barvno stran pa vsekakor sodi ena od njenih malih skulptur. Odprtje razstave bo v **petek, 15. aprila ob 19. uri** v **Galeriji Insula** v Izoli.



CASINO IZOLA • CASINO ISOLA
IGRALNI SALON / SALONE SLOT

16.04 ob 21. uri

HUSCO

